

DAPEST

Reggeli Ujság

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
NOVI SAD, KRALJA PETRA UL. 30. I. EMELET
Telefonszám: 21-37, éjjel 20-58.
SZUBOTICA, Kralja Aleksandra 9. Telefon 6-70

NOVEMBER 1930. évi november hó 30
VASÁRNAP
XI. évfolyam 281. szám

Előfizetési ára: egy óra 40 dinár, három óra 120 dinár. — Külföldön egy hónapra 50 dinár. — Egyes szám ára hétköznap 1.50 dinár, vasárnap 2 dinár. Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel

Az államegység szelleme, a király szelleme

December elsején, amikor az ország valamennyi templomában felzug a hálaadó ének, felzendülnek a Himnusz akkordjai s amikor a tavasziasan friss decemberi szellő az egész országban minden házon, kunyhón vagy palotán az egységes trikolorát lengeti, minden polgár pillantása elsősorban Öfelsége a király férfias és nemes alakjára esik. Ezen a december elsején különösen azért érezhetjük ünnepiesnek és magasztosnak az államegység eszméjét, mert hosszú esztendőök súlyos politikai, majd gazdasági válságainak viharfelhői után mintha ma pillantanánk meg először azt a szivárványt, amely a jobb jövő egén megjelenik. Hiszen tudjuk: a király akaratát volt az, amely először a politikai szétszilátságnak vetett véget, a király személye az, amelyre ennek az országnak minden polgára bizalommal tekint fel és az Ő elgondolása volt az, amit az utóbbi esztendőök során éreztünk, a politikai elcsendesedést, a lelkek megbékélését és az öröknek egy irányba való feszülését, akkor amikor az ország felépítéséről és a gazdasági válság leküzdéséről volt szó. S habár a világgazdasági válság súlyos nyomása alól mi sem kerülhetünk el, az utóbbi hónapokban mégis csak a javulás tiszta sugarai törnek fel a sötétségből, azt látjuk, hogy minden téren zuhannak le az árak, a kormány maga igyekszik az általános olcsóbbodást különböző tarifák leszállításával és a helyes gazdaság politikájával csökkenteni s habár még mindig súlyosak a viszonyok, mégis egyre inkább érezhetővé válik az, hogy a nyomás eszik és a helyzet javulni fog. Ki nem látja, hogy milyen egyenes és töretlen vonal vezet Öfelsége a király eszlekvő gesztusától egészen a mai napig, amikor az ország először ünnepli azt a december elsejét, amikor a politikai elcsendesedés mellett végre a gazdasági viharok elcsendesedésének első jelei mutatkoznak. Meg kell látni ezt a simán felfelé ívelő vonalat és világosan érezhetjük azt, hogy a királyi akarat és a királyi elgondolás az utóbbi két esztendőben mennyire balszámként hatott azokra a szörnyű sebekekre, amik a világháborúból és az azt követő esztendőkből maradtak örökségül az ország testén. Ma már szinte legendákat mesélnek ar-

ról a tisztánlátásról és a gondolkodásnak arról az egyenességéről, amit valóban királyi szív sugall s ezt nemesak a belföld minden lakója ismeri el ma már, hanem a király személye előtt még az a külföld is az elismerés lobogóját hajtja meg, amely talán nem mindenben barátja az országnak.



És ma, amikor az országnak minden lakója leteszi a munkaszerszámot és az ünnep esztendőkre visszaveti pillantását az elmúlt esztendőkre, amint mondtuk, ez a pillantás ezen az ünnepen ezért éri elsősorban az ország legelső emberének személyét. Mi is úgy érezzük, hogy a királyi elgondolás szelleme és a királyi akarat tölti meg értelemmel és egyben bensőséges, egybekapcsoló szeretettel ezt az ünnepet és ez a szellem az, amely igazán egységet kovácsol és amely igazán egybeforraszt ebben az országban sziveket és agyakat egyaránt. Hiszünk és reméljük, az az egyenlőség és az az egység, amit a király személye jelent, nekünk magyar kisebbségnek szintén a boldogságot és a megelégedést hozza, azt, amit az ember szülőföldjén érez azon helyen, ahol egykor bölcsője ringott és ahol majdan a szemföld borul reája.

A noviszádi városi képviselőtestület közgyűlése 15 szavazattal 5 ellenében hozzájárult a beruházási kölcsön felvételéhez

Élénk vita a közgyűlésen a noviszádi közbiztonsági állapotok miatt

A noviszádi városi bizottság tegnap délután közgyűlést tartott, amelyen a Reggeli Ujság által már ismertett napirendet tárgyalta le. A 60 millió dináros beruházási kölcsön kérdésében

élénk vita indult meg, amelyen Hies Radoszlav dr., Weiss Vilmos és Bogdánovics Zsivorad vettek részt.

Hies Radoszlav dr. ellenezte a kölcsön felvételét, mert szerinte most kedvezőtlen a gazdasági helyzet, a jelzálogbank pedig tuldrága kamatot számít fel. A közgyűlés végül

tizenöt szavazattal öt ellenében elfogadta a tanács javaslatát.

Nagy vita indult meg a noviszádi közbiztonság kérdésében is s a képviselőtestületi tagok a legérelmesebben kifogásolták, hogy az államrendőrség létszáma olyan csekély, hogy nem tudja hathatósan elvégezni munkáját. A rendőrlégénység azonkívül nem ismeri az itteni viszonyokat s így történhetett, hogy legutóbb egy rendőr nem tudta megmondani az egyik betegnek, hol van a Pasteur intézet.

Borota Branislav dr. válaszában kijelentette, hogy illetékes helyen szövéteszi a noviszádi közbiztonsági állapotokat és jogorvoslást kér.

A közgyűlés azután a napirend többi pontját tárgyalta le s elfogadta a tanács javaslatát a Futtaki uti vasut-megállóhely felépítése ügyében.

Lemondott az osztrák kormány

Hétfőn alakítják meg az új kormányt

Bécsből jelentik: Vaoguin osztrák kancellár

tegnap délután öt órakor benyújtotta a kormány lemondását.

Miklas köztársasági elnök a kormány ideiglenes vezetésére Vaoguint kérte fel, aki nyomban táviratilag hívta fel Bécsbe Enders dr. voralbergi tartományfőnököt.

Az új kormány kinevezése valószínűleg hétfőn történik meg.

Kigyulladt a Do X

Londonból jelentik: A Reuter iroda lisaboni jelentése szerint

a Do X óriásrepülőgép fedélzetén tűz ütött ki.

Közelebbi jelentések még nem érkeztek.

Leégett egy bánáti malom — a tulajdonos az izgalomtól szívszélhűdést kapott

A kár másfél millió dinár

A bánáti Kustily községben tegnap este kigyulladt Morgenstein Jakab gözmalma. A tűz olyan rohamosan terjedt, hogy a tűzörség tehetetlen volt a lángokkal szemben, úgy hogy az egész malom teljesen leégett.

Amikor Morgenstein Jakab meglátta a tüzet nagy izgalomban szívszélhűdést kapott. A kár másfél millió dinár.

A szuboticei vizsgálóbíró végrendelet hamisítás gyanúja miatt letartóztatott egy szentai gazdálkodót

Rendkívül érdekes végrendelet lopási és hamisítási ügy foglalkoztatja a szentai rendőrséget és a szuboticei törvényszék vizsgálóbíráját. Madunics Vaszo szentai földműves feljelentést tett a szuboticei államügyészségen Kovács Mihály szentai gazdálkodó ellen, aki őt kérte fel, hogy legyen segítségére az okirathamisításban.

A feljelentés alapján megindult a nyomozás, melynek során megállapították, hogy Kovács Mihály gazdálkodó összebeszélte dr. Lolin szentai királyi közjegyző cselédjével, aki megszerezte a számára Kovács Lukács gazdálkodó végrendeletét. Kovács Mihály a közjegyzői végrendelet nyomtatványt szerkesztő közjegyző cselédje segítségével, kitöltetlen zett, amelyre

ránamisították a közjegyző és az igazságügyminiszter névaláírását.

Kovács a nyomtatvánnyal felkereste Madunicsot és megkérte, hogy másolja le Kovács Lukács végrendeletét, de hagyja ki belőle azokat a részeket, amelyekben Kovács a feleségének haszonélvezeti jogot hagyományoz az ingatlanaira és amelyben Kovács Mihályon kívül mások javára is végrendeletkezik.

Kalezics Milutin vizsgálóbíró szombat reggelre kihallgatásra idézte be Kovács Mihályt és a kihallgatás befejezése után előzetes letartóztatásba helyezte a végrendelet hamisítás kísérletével vádolt gazdálkodót.

— Momirovics Veljko dr. noviszádi rendőrigazgató előléptetése. Beogradból jelentik: Momirovics Veljko dr., noviszádi rendőrigazgatót visi prisztávvá nevezték ki s a nyolcadik csoport első kategóriájából a hetedik csoport első kategóriájába léptették elő.

Elfogott rablótámadó

Büntársa szökésben van

Beeskerekről jelentik: A beeskereki rendőrség tegnap elfogta Nagy Anna rablótámadóját.

Nagy Annát a beeskereki Bega parti állomás felé vezető úton megtámadták és kifosztották.

A nyomozás megállapította, hogy a támadók egyike J. Nikola 17 éves mechanikusinas volt, aki egy Sztánko nevű foglalkozás nélküli egyén társaságában követte el a tettet. J. Nikolát aznap bocsájtották el állásából és az egyik vendéglőben megismerkedett Sztánkoval, akinek csak a keresztnévét tudja és ez a Sztánko vette rá arra, hogy a sötét úton lesbeálljanak és kifosszanak valakit. Az első arramenő jól öltözött asszony Nagy János mozdonyvezető felesége volt és így őt rabolták ki. A pénztárcájában talált néhány száz dináron megosztokodtak.

Sztánkót nem sikerült elfogni, valószínűleg megszökött Beeskerekről. A rendőrség körözölevelet adott ki ellene.

Tungstram-Bárium rádió lámpák 100%-al fokozzák készüléke teljesítményét!

Természetes hangvisszaadás!

Hatalmas termet betöltő hangerő!

Leghosszabb üzemképesség!

Régi lámpáit ráfizetéssel becseréljük
Vételkényszer nélkül próbára adunk megfelelő lámpát

Viszonteladónak nettó ár!

ALTERNO-RELAIS

Részletes memorandumban foglalták össze a noviszádi szülők kívánságait az elemi iskolák modernizálásával kapcsolatban

Sürgősen be kell szüntetni a délutáni tanításokat és az iskolákat időszerű taneszközökkel kell felszerelni

Megírtuk, hogy a napokban szülői értekezlet volt a noviszádi báni palota nagyertermében, amely alkalommal több felszólalás hangzott el a noviszádi elemi iskolák helyzetéről. Az értekezleten elhatározták, hogy küldöttségileg keresik fel dr. Borota Braniszláv polgármestert és memorandumot nyújtanak át neki, amelyben

a szülők kifejtik kívánságaikat az elemi iskolák átszervezésére vonatkozólag.

A memorandumban a következőket kéri a szülők:

1. Sürgősen szüntessék be a félnapos tanítást, nevezetesen a délutánit.
2. Az egyes osztályokban a tanulók létszámát csökkentse arra a maximumra, amelyet az iskolai törvény előír.
3. Szereljék fel az iskolákat a legszükségesebb időszerű taneszközökkel és felszereléssel.

4. Gondoskodjanak az összes közegészségügyi követelményekről, amelyeket az iskolatörvény szabályoz.

Amennyiben ezt nem lehetne végrehajtani a rendes hitelek felhasználásával, szavazzanak meg rendkívüli hitelt a legszükségesebb munkálatok elvégzésére és egy fokozatosan végrehajtandó tanügyi program részére, amely számot vet a lakosság számának esetleges növekedésével is.

A memorandumot a következőképpen indokolják a kérvényezők:

A félnapos tanítást nemcsak pedagógiai és egészségügyi szempontból tartják károsnak, hanem abból a szempontból is, hogy

a gyermekek kénytelenek az esti órákban sötét és elhagyatott, többször sáros és éltanyagolt utcákon kóborolni, miáltal igen gyakori veszélyeknek vannak

kitéve. Kisebb gyermekeknél még az a lehetőség is fennáll, hogy eltévedhetnek és késői hazajövetelük esetén a szülők aggodalmaskodnak gyermekükért és ezzel felesleges izgalmakat okoznak a szülei háznak. Nem kell külön hangsúlyozni, hogy

a délutáni tanítás eredménye már fiziológiai szempontból is minimális: a gyermekek az étkezés után ernyedtebbek és alkalmatlanok nehezebb szellemi munkára,

nevezetesen hosszabb gyaloglás után, amelynek különösen azok a gyermekek vannak kitéve, akik a perifériákon laknak. A nehéz tantárgyakat, mint amilyen a számítás, történelem, földrajz és természetrajz, a gyermekek délután sokkal nehezebben tanulják, mint a délelőtti órákban. Sulysobbítja a helyzetet az a körülmény is, hogy

a gyermekek 4-5 óra hosszat ülnek a padokban télen, gyengén szellőztetett tantermekben, amelyekben még délelőtti más gyermekek voltak.

A délutáni tanítás nem járna nagyobb anyagi megterheléssel, mert nem igényel újabb tantereket. Amíg a szükséges épületeket fel nem építik, magánházakat kellene kibérelni, amelyeket át lehetne alakítani iskolák céljaira.

Igen sürgős továbbá az új tanszerek beszerzése is. Különösen a földrajz szenved nagyon amiatt, mert nem áll elegendő térkép rendelkezésére. Igen fontos lenne továbbá fizikai, állattani és növénytan tanszerek, valamint történelmi képek beszerzése is, amelyek elősegítenék a szemléltető oktatást. Gondoskodni kellene továbbá az iskolák belső berendezésének modernizálásáról és

a jelenlegi iskolapadokat is újakkal kellene felcserélni.

Ugyanez vonatkozik az iskolai táblákra, fogasokra, szekrényekre és kályhákra. Nagyon érezhető az iskolahelyiségekben a szellőtető készülékek hiánya is.

A téli zord időjárásban való szellőztetés, amely ezidőszertől ablaknyitogatással történik, igen nagy veszedelmet jelent a gyermekek egészségére.

Gondoskodni kellene végül az iskolahelyiségek megfelelő világításáról és fertőtlenítéséről is. Az új építkezéseknél gondoskodni kellene arról, hogy

minden iskolában legalább négy osztály legyen,

hogy az iskola környékén ne legyenek forgalmas utcák, hogy elegendő játszótér álljon a gyermekek rendelkezésére, végül, hogy

minden iskolaépületben legyen mélykut a gyermekek ivóvízzel való ellátására.

Dr. Borota Braniszláv polgármester igen szívesen fogadta a küldöttséget és kifejtette, hogy a memorandumot a legelőbban át fogja tanulmányozni.

Háromszázezer szénbányász sztrájkra készül Angliában

A bányamunkások szövetsége pénteken este határozatot fogadott el, amelyben elvetette egyes bányakerületeknek a hét és félórás munkanappal szemben javasolt lefokozott munkaidő elfogadását. A határozat folytán

a helyzet rendkívül kiéleződött.

Cook, a bányászövetség titkára a határozat ellenére még reméli, hogy sikerül békés megegyezést létrehozni és mindent el akar követni, a szénbányák munkabeszüntetésének megakadályozására, természetesen a kormány közvetítésével.

Ha a kormány békéltető törekvései az utolsó órában mégis meghiúsulnának ez annyit jelentene, hogy

hétfőn mintegy háromszázezer bányamunkás beszünteti a munkát,

sőt talán az egész ország területén megáll a munka a szénbányákban. A kormány feladata rendkívül nehéz, mert hiszen az idő rövid és ha holnap valóban kitor a szénbányászok sztrájkja, óriási anyagi megpróbáltatás zudul az angol közgazdasági életre.

— Halálozás. Beeskerekről jelentik: Gijum Mihály beeskereki származású budapesti banktisztviselő, akit Beeskereken általánosan ismertek, pénteken Budapesten meghalt.

IVÁNYI

NOVISAD

Jevrejska u. 6. Tel. 27-47

ORION

RADIO

a technika legújabb vívmánya

Elkészült Novivrbász iskolai költségvetése

Négyszázezer dinárt irányoztak elő az iskolákra

A novivrbázi községtanács csütörtökön vette tárgyalás alá az iskolaszék által benyújtott költségvetést és azt kisebb változás után jóvá is hagyta.

A költségvetés 395 ezer dinárt irányoz elő az iskolák fenntartására, ami a tízezer lakóú Novivrbász két milliós költségvetésének egyik legnagyobb tétele.

Ebből az összegből a hat épületben elhelyezett elemi iskolák a polgári leányiskolával közösen 300 ezer és a főgimnázium 95 ezer dinár segélyt kap.

Az idei költségvetés a tavalyitól csak lényegtelen eltérést mutat.



Sverdrup Otto, a híres északi sarkkutató meghalt

Sverdrup Otto, aki Nansent az északi sarki utakon kísérte hetvenhat éves korában meghalt.

Uj ucca elnevezések Odzsacin

Az eddigi Főucca Kralja Alekszandra elnevezést viseli ezentul

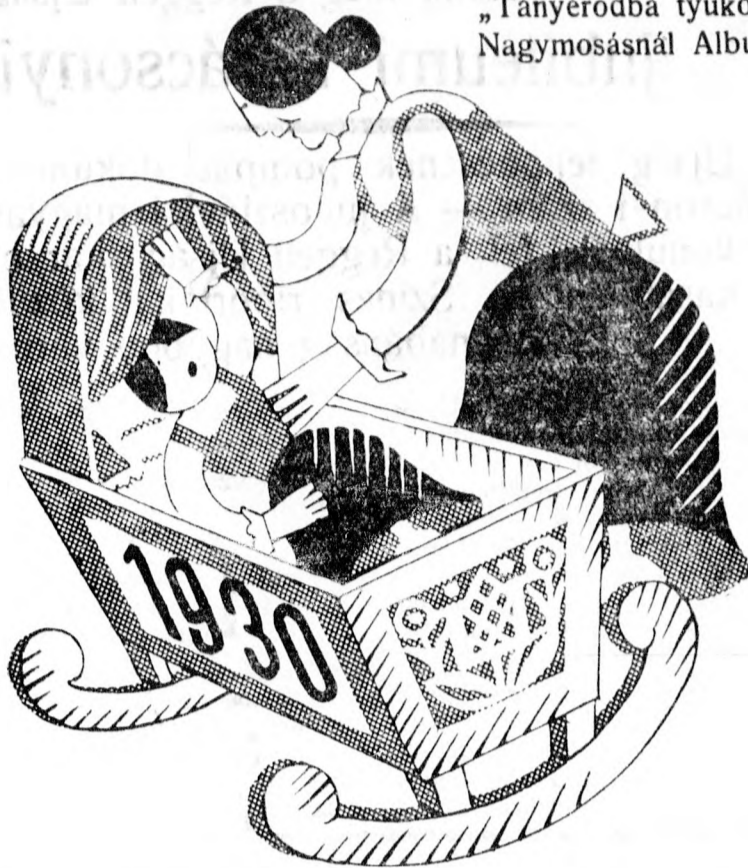
Odzsacin a hatóság az uccák eddigi elnevezéseit megváltoztatta és ezt e héten már hivatalosan közölte is a lakóssággal. Az új uccákat, mint a nagyobb városok uccáit hasonló nevekkel ruházta fel. Az eddigi házszámok is teljesen megváltoznak. Minden ház új számot kap és pedig uccánként páros és páratlan számokat. Az odzsaci köz igazgatási hatóság elrendelte, hogy december 3-ig a lakosság, illetve minden háztulajdonos a számozott és névfelírási tábláját okvetlenül vegye át a városházán, ellenkező esetben megbüntetik. Odzsaci után sor kerül a többi 12, a járáshoz tartozó községben is a házak számozására, valamint újabb elnevezése.

Odzsacin az új ucca elnevezések a következők: Az eddigi Fő- (Crkvena) ucca ezentul Öfelsége nevével viseli és Kralja Alekszandra ulica lesz. Az eddigi Brankova ulica: Kralja Petra I, a Szomborszka: Prestolonaslednika Petra ulica, a Mlinska: Kraljica Marije, a Fabrika: Kraljevica Tomislava ulica, a Skolszka: Strosmajerova ulica, a Baeska: megmaradt Baeska ulicának, a Sancsevi: Rimszki sancsevi ulica, Vinogradszka: Karadjordjeva ulica, a Zrinszka: Pere Szegedinca ulica, Sumszka: Vojvode Misicsa, az Ulica prema Bikari: Dr. Jana Kreka, Ulica Stanice Kalvarija: Iva Vojnovicsa, Oresara: Oresara ulica, Vasariste: Vasariste, Temetöszél: Vojvode Kniesanina Novo Szeló: megmaradt Novo Szelónak, Ludas: Bana Jelacsicsa ulica. Ezek a főbb uccái és utvoralai Odzsacinak, ezenkívül a kisebb mellék uccák, dülők stb, mind új elnevezést kaptak. Az új ucca elnevezések a mai naptól kezdve lépnek hivatalosan érvénybe.

Megszületett a kis Panna

Édesanyja dudolgatja:

„Tányérodba tyukot, kappant,
Nagymosásnál Albus szappant.“



KISBABÁK ÉS GYERMEKEK fehérneműit és ruhácskáit minden héten a kismosásban szokták kimosatni. A kismosásra legalkalmasabb a félkilogrammos darabokban kapható ALBUS TERPENTINES SZAPPAN. Használata nemcsak gazdaságos, hanem biztosíték arra is, hogy a kisgyermek ruháját fertőtleníti. Minden gondos anya érdeke tehát, hogy használja az

ALBUS TERPENTINES - SZAPPANT

Négyévi fegyházra ítélték a sikkasztó szrbobráni postamesternőt

A vádlott beismerte bűnösségét

A noviszádi törvényszék tegnap tárgyalta Crkvenjakov Julka volt szrbobráni postamesternő bűnperét, akit azzal vádoltak, hogy hivatali minőségében kétszázötven ezer dinárt sikkasztott. A vádlott beismerte a vádolt bűntudatát, hogy a társaság kedvéért bocsátkozott nagyobb kiadásokba, miután fizetése kevés volt, a

kinestári pénzhez nyult. A bíróság

négyévi fegyházra ítélte a vádlottat

s a büntetésbe beszámította a négyhavi vizsgálati fogságot is. Ugy az ügyész, mint a védőügyvéd is három napi gondolkodási időt kértek a felelősség benyújtására.

Ma nyílik meg Beográdban Balázs G. Árpád festőművész kiállítása

Százhatvan képpel szerepel Balázs a Művészet pavillonban megrendezett kiállításán

Balázs G. Árpád, a dunabánsági közönség körében jól ismert kitűnő festőművész, aki hosszabb idő óta Beográdban él, ma délelőtt nyitja meg reprezentatív nagy kiállítását a művészet pavillonban. Balázs G. Árpád kiállítása iránt a fővárosban igen nagy érdeklődés nyilvánul meg és a fővárosi lapok is terjedelmes cikkeken jelentik be a kitűnő festőművész kiállítását, amely a fő-

város művészeti életének egyik eseménye. Balázs G. Árpád ez alkalommal nem kevesebb mint százhatvan képet állít ki, jórészt az utóbbi egy esztendő munkájának gyűjteményét. A kiállítás ünnepélyes megnyitása ma délelőtt tizenegy órakor lesz. Magáról a kiállításról külön cikkben fog beszámolni a Reggeli Ujság.

A Kellogg-egyezmény alkalmazását sürgeti Amerika

Londonból jelentik: Több száz amerikai politikus és közéleti vezetőférfi feliratot intézett Hoover elnökhöz. A feliratban kéri az elnököt,

valósítsák meg a Kellogg egyezményt, főként olyan nemzetközi szerződések kezdeményezésével, amely a hadviselő nemzeteket gazdasági blokádnál alá helyezi.

Hatalmas terjedelemben, rendkívül értékes tartalommal jelenik meg a Reggeli Ujság idei jubileumi karácsonyi száma

A Reggeli Ujság fejlődésének pompás dokumentuma lesz a karácsonyi szám — A jugoszláviai magyar írók legjobbjai vonulnak fel a Reggeli Ujság karácsonyi számának hasábjain — Színes riportokat közlünk a Dunabánság nagyobb városairól

Az a fejlődés, amely a Reggeli Ujság tíz esztendő fennállása alatt lassan, de biztosan tart és amely az utóbbi egy esztendőben meredeken felfelé ívelő vonalban tört előre, abból a szeretetből fakad, amellyel a közönség a Reggeli Ujságot körülvéste. Ennek a fejlődésnek lesz hatalmas dokumentuma az az ünnepi szám, amelyet a Reggeli Ujság az idei karácsonykor, fennállásának tizedik karácsonyán fog kiadni. Ugy a szerkesztőség, mint a kiadóhivatal már hetek óta készül erre az ünnepi számról és az idei karácsonykor a legnagyobb és legérdekesebb számot adjuk ki, amely

a Reggeli Ujság fennállása óta megjelenik.

Ma még nem részletezzük, mi mindent fog kapni az olvasó az idei karácsonykor, csak azt jegyezzük meg, hogy

ebben a karácsonyi számban a jugoszláviai magyar írók legjobbjai sztandard munkáikkal vonulnak fel

és bizonyágát adják annak, hogy a Reggeli Ujság az elmúlt esztendők során tényleg értékes és erős írói tábort gyűjtött maga körül. Természetesen a karácsonyi számot is rengeteg kép fogja tarkítani, mert

esztendők óta azt tapasztaljuk, hogy

a közönség nemesak az írott riportot és hírszolgálatot szereti, hanem különösen kedveli a képeket, amelyek az eseményeket és érdekességeket a betű mellett még formában is vissza tudják adni.

A karácsonyi számban ezenkívül a Dunabánság nagyobb városairól és községeiből színes riportokat közlünk és munkatársaink tekintélyes gárdája már most dolgozik ezeknek a riportoknak az elkészítésén. Mellékletben különösen

nagy és terjedelmes formában adjuk ki a gyermekek világában annyira kedvelté vált Tündérországot

és állandó rovatainkat is bővítvé és gazdagon hozzuk jubileumi számunkban. Mindazokat a kereskedőket, iparosokat és gyár- iparosokat, akik jubileumi számunkban hirdetésekkel is részt akarnak venni, felkérjük, hogy amennyiben ügynökeink nem keresték fel őket idejében,

telefonon vagy levélben keressenek fel bennünket.

hogy még idejében gondoskodhassunk hirdetésük jó elhelyezéséről

Bővebb részleteket karácsonyi számunkról a Reggeli Ujság következő vasárnapi számában közlünk.

A moszkvai törvényszék zárt tárgyalást rendelt el az ipari pörben

A bíróság tisztázná óhajta Poincare és Briand, valamint a francia vezérkar szerepét

Moszkvából jelentik: A Tass iroda jelentése szerint az ipari párt bűnyűgyében a bíróság kiegészítő bizonyítást rendelt el különböző kérdésekben, amelyek sorában többek között a következő pontok szerepelnek:

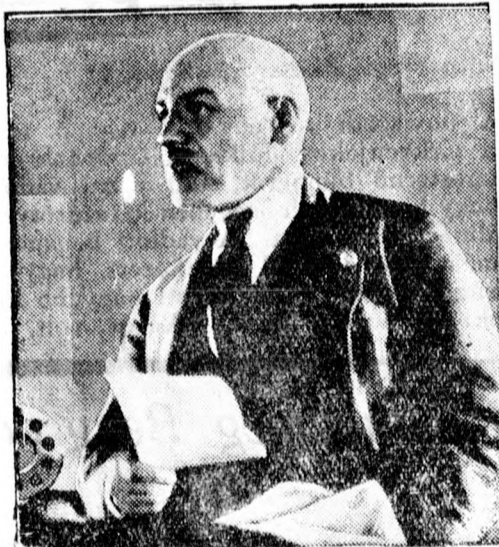
Poincare és Briand akciója, a francia

vezérkar és az ipari párt viszonya, a beavatkozás előkészítésére vonatkozó megbeszélések.

A bíróság kimondotta, hogy zárt ajtó mögött tárgyalja a francia ügynökök szerepét és a francia vezérkar megbízásából végzett kémkedés ügyét.



Visinszki professzor, volt egyetemi rektor, a moszkvai „ipari pör” elnöke



Krylenko, a per államügyésze

Esküvő menyasszony és lakodalom vőlegény nélkül

Egy szuboticiai varróleány a jövő héten a párisi jugoszláv követségen helyettes útján esküszik meg Franciaországba kivándorolt szerelmesével

A régi időkben, régi mesékben más akadályokat kellett leküzdeniük a szerelmeseknek, hogy egyesülhessenek, mint most, a huszadik században. Ma a házasságnak a gazdasági tényezőknél, szülei beleegyezésén, armánykodásokon és egyéb elavult gátlásokon kívül egyéb próbatételei is lehetnek, mint például az utlevél szerzés nehézségei, leányvédelem és egyéb törvények intézke-

dése. A rádió korában azonban még ezeket az akadályokat is le lehet győzni. Példa rá egy nem mindennapi szerelmi történet, amely

egy szuboticiai varróleány és egy martenosi születésű párisi legény között szövődött és amelynek a happyendje a jövő héten fog végbemenni a párisi jugoszláv követségen.

Értesítés! A RENAISSANCE PENSIO

Budapest, IV., Irányi ucca 21

ezuton közli, hogy a mai nehéz gazdasági viszonyokra való tekintettel a különösen is mérsékelt árából 10% engedményt ad. Ezen áldozatkészséggel egy régi kedves vendégeinek, mint az újabb felrándulóknak csökkenteni kívánja budapesti tartózkodásuk költségeit, biztosítván egyúttal az eddigi előnyösen ismert elsőrendű ellátást és kiszolgálást. 6518

A történet szereplői: Schwarz Mariska szuboticiai varróleány és Rájin Botin Nikola martenosi származású kovács és vasesztergályos legény. Schwarz Mariska és Rájin Botin Nikola hét évvel ezelőtt, 1923 nyarán ismerkedtek meg egymással Szuboticián. A fiatal varróleány apátlan anyátlan árva volt, a legény pedig a Ferrum vagongyárban dolgozott. Schwarz Mariskának a kezei munkájával kellett megkeresnie a kenyerét, mert árvaházban nevelkedett és senki sem volt, aki támogassa. Rájin Botin Nikola keresetéből pedig még a kenyérre is alig telt. A fiatalok csakhamar megszerették egymást és minden szabad idejüket együtt töltötték. Elhatározták, hogy házasságra lépnek, ha javul az anyagi helyzetük,

rövid idő múlva azonban Rájin elvesztette az állását és munkanélkül a legnagyobb nyomorban tengődött.

A szerelmesek így hosszú ideig nem is gondolhattak a házasságra.

Végül Rájin Botin Nikola döntő lépésre határozta el magát. Az egyik munkástranszporttal kivándorolt Franciaországba, ahol Páris közelében Roussies gyárvárosban az egyik gépgyárban nyert alkalmazást. A martenosi legény a külföldön jobban érvényesült, mint idehaza és

rövid idő múlva már megbecsült szakmunkása lett vállalatának.

Anyagi helyzete is javult, de az idegenben sem feledkezett meg Szuboticián maradt szerelméről, akivel állandó levélváltásban volt.

Januárban Schwarz Mariska kellemes hírt kapott Franciaországból. Rájin Botin Nikola közölte vele, hogy

most már megvannak a lehetőségei arra, hogy házasságot kössenek egymással.

Rövidesen megszerzi a francia állama-

polgárságot, Szuboticára azonban nem jöhet, mert nem kaphat hosszabb szabadságot a gyártól. A szerelmesek módot kerestek arra, hogy megesküdhessenek. Schwarz Mariska a szuboticei rendőrség útján utlevelet kért, hogy vőlegénye után kimehessen Franciaországba. Az utlevél megszerzése azonban leküzdhetetlennek látszó akadályokba ütközött. Rendelet van ugyanis arra, hogy

fiatal leánynak nem adnak Franciaországba utlevelet, mert előfordul, hogy a kivándorló leányok leánykereskedők hálójába kerültek.

Franciaország viszont vizumot nem ad állandó tartózkodásra, ha a bevándorlónak nincsenek meg hozzá a megszabott előfeltételei.

A szerelmesek a felmerült akadályokkal szemben egy ideig teljesen tanácstalanul álltak, míg Rajin Botin Nikolának a párisi jugoszláv követség meg nem adta a menőtűtet. A követségen azt tanácsolták a kétségbeesett vőlegénynek, hogy

helyettes útján esküdjék meg Szuboticán tartózkodó menyasszonyával,

aki azután mint egy francia polgár felesége könnyen utlevelet nyerhet. A terv nem valósult kivételnek és november 2-án a leány bejelentette a szuboticei anyakönyvi hivatalban, hogy házasságra kíván lépni Rajin Botin Nikola martonosi születésű vasztergályossal.

A jegyeseket annak rendje és módja szerint kihirdették

és Schwarz Mariska november 16-án Mázics Andrija szuboticei anyakönyvvezetőtől hivatalos bizonyítványt kapott a feliratkozásról és hogy a törvényes határidőn belül senkisémet emelt kifogást a házasságkötés ellen.

A szuboticei anyakönyvi hivatal bizonylatát a menyasszony megküldte a vőlegénynek, aki viszont beszolgáltatta azt a párisi jugoszláv követségnek.

Az esküvőt a jugoszláv követségen fogják megtartani, még pedig a menyasszony távollétében, akit egy általa közzegzői okiratban megbízott meghatalmazott fog helyettesíteni.

A különös esküvőt a jövő héten tartják meg Párisban. Ugyanakkor Schwarz Mariska a vőlegény távollétében

szerény lakodalmi ünnepséget rendez Szuboticán,

hogy bucsut vegyen itteni ismerőseitől. A lakodalmon nem helyettesíteti magát a vőlegény. B. Z.

A szuboticei államügyészség megtámadta Gyorgyevics Jovan volt vizsgálóbíró ügyvédi gyakorlatának jogát

Az ügyészség jogi álláspontja szerint a volt vizsgálóbíró öt évig nem folytathat ügyvédi praxszist Szuboticán

Szuboticei jogászörökben és a lakosság széles rétegeiben a legnagyobb szenzáció erejével hatott a szuboticei államügyészségnek egy beadványa, amelyet Gyorgyevics Jovan ügyvéd, volt szuboticei vizsgálóbíró ellen intézett a szuboticei törvényszékhez.

A beadványban az államügyészség kifogást emel Gyorgyevics Jovan ügyvédi gyakorlati joga ellen és kéri, hogy hozzon végzést a bíróság, amelyben mondja ki, hogy Gyorgyevics öt évig nem lehet ügyvéd Szuboticán.

Gyorgyevics Jovan, aki néhány hónappal ezelőtt lemondott az állásáról, mert Szuboticáról áthelyezték, éveken át bírálja és egy éven keresztül vizsgálóbírája volt a szuboticei törvényszéknek. A volt vizsgálóbíró ügyvédi irodát nyitott Szuboticán, amely alig néhány hét alatt egyike lett a legforgalmasabb irodáknak.

A szenzációsan érdekes ügy részleteiről a kö-

vetkezőket sikerült megtudnunk. A szuboticei államügyészség

nem találta összeegyeztethetőnek, hogy Gyorgyevics Jovan, aki még néhány hónappal ezelőtt vizsgálóbírája volt a törvényszéknek, olyan ügyekben járjon el mint védő, amelyekben a vizsgálatot vezette.

Az utóbbi hetekben ugyanis több nagyobb büntető ügy vádlottja Gyorgyevicsnek adott meghatalmazást a védelemre. Az ügyészség megállapította, hogy Gyorgyevicsnek az új büntetőtörvénykönyv rendelkezései szerint öt évig nincs joga ügyvédi gyakorlatot folytatni abban a városban, ahol mint bíró működött.

A szuboticei törvényszék eddig arra az álláspontra helyezkedett, hogy Gyorgyevicsnek joga van az ügyvédi gyakorlathoz, miután a noviszádi ügyvédi kamara bejegyezte a tagjai sorába. Ezzel szemben viszont a szuboticei államügyészség arra a

*Szép fogaidban
bizzál is*



– szépségednek legfontosabb tényezői maradnak, ha mindennapi fogápoló szered



Sarg
KALODONT
Szebb fogak

jogi álláspontra helyezkedik, hogy az ügyvédi kamara adminisztratív intézmény, amelynek az intézkedéseit nem kell elfogadnia a törvényszéknek ha azok ellentétben vannak a fennálló törvényekkel. Az 1929 márciusában életbeléptetett új ügyvédi törvény 3. paragrafusa viszont határozottan kimondja, hogy volt bíró ugyanabban a városban öt évig nem folytathat ügyvédi praxszist és ezen az alapon az ügyészség kéri a törvényszéket, hogy végzésben mondja ki, hogy Gyorgyevics Jovan öt évig nem lehet ügyvéd Szuboticán.

A szuboticei törvényszék még nem döntött az államügyészség beadványa tárgyában. Szuboticei jogászörökben a legnagyobb érdeklődéssel várják a szuboticei törvényszék elvi-jelentőségű határozatát.

– Kitüntetett vrbászi polgárok. Hétfőn, az állami egyesülés ünnepén nyújtják át Kulán, az ottani község háza nagytermében a kulai járás kitüntetett polgárainak a királyi kitüntetések. Vrbászról a következők veszik át hétfőn érdemjeleiket: Hilkené Keresztély, Rumpf Pál, Neumann Henrik, Singer Márkus, Sántha György, Kadics Vlada, Kiltz Károly, Kovacev Gavra, Zsivkucsín Branko és Subákov Ignác.

A szuboticaai törvényszéki tanács százezer dinár kaució ellenében elrendelte dr. Sattler Manó szabadlára helyezését

A kaució összegét bekebelezte az ügyvédjelölt ingatlanaira

Szombaton délelőtt újabb fordulat állt be a szuboticaai állami adóhivatalban történt visszaélésekkel kapcsolatban a letartóztatott dr. Sattler Manó Szuboticaai ügyvédjelölt bűnügyében. Az adóhivatali visszaélések leleplezése után mint ismeretes, dr. Sattler zugírászat és megvesztegetés vétségének a vádja miatt letartóztatták és he- teken át vizsgálati fogságban tartották, míg a megindított vizsgálat befejezése után el nem rendelték a szabadlára helyezését. Röviddel dr. Sattler szabadlára helyezése után a szuboticaai állami adóigazgatósághoz delegált vizsgálóbizottság újabb feljelentést tett dr. Sattler Manó és a visszaélésekben való részvétellel gyanúsított adóhivatali tisztviselők ellen.

mire ismét elrendelték az ügyvédjelölt

letartóztatását.

A napokban a szuboticaai adóhivatal második feljelentése ügyében is befejeződött a vizsgálat és dr. Sattler újabb kérvényt intézett a törvényszéki tanácshoz, amelyben százezer dináros kaució ellenében szabadlára helyezését kérte. A törvényszéki tanács Bozsics Milán elnök elnöklété mellett

szombaton délelőtt tizenegy órakor foglalkozott dr. Sattler beadványával és a felajánlott kaució ellenében elrendelte az ügyvédjelölt szabadlára helyezését.

Dr. Sattler nem készpénzben fizeti le a kauciót a törvényszéknek, hanem bekebelezési engedélyt ad többszázezer dinárt érő szuboticaai ingatlanaira.

Vallanak a becskerekai betörők

Bácspetrovszelon adták el a zsákmányukat

Becskerekről jelentik: Az elfogott betörőszervezet tagjainak multját még nem sikerült teljes egészében felkutatni, de bizonyos, hogy

a jól szervezett banda tagjai rengeteg betörést követtek el Becskereken és a környéken.

Schaf Antalról kiderült, hogy ő a tettese az 1927 Szilveszter éjszakáján elkövetett betörésnek, amelynél rengeteg árut vittek el Stein Miksa Kralja Alekszandra uccai üzletéből. Most meg Petrovics Dávidról állapította meg a nyomozás, hogy a legutóbbi hónapokban történt betörések nagyrészt ő követte el.

Petrovics vranjevoi származása és a

legutóbb betörést Vranjevo vidékén hajtották végre.

A nyáron betört László István novibeseji vendéglős házába és onnan egy kerékpárt emelt el, majd Kikics Bogdán vranjevoi gazdálkodó udvarába hatolt be és a folyosón álló megvetett ágy egész ágyneműjét magával vitte és csak a csupasz faágyat hagyta ott. Működése következő állomása Bugarszki Milos vranjevoi háza volt, ahol a lakásból nagymennyiségű ágyneműt vitt el. Legutóbb Bugarszki Zsivannál járt Vranjevon, ahol a félszerből kilopott egy kerékpárt. A lopott holmit részben Dragutiňovon, részben pedig Bácspetrovszelon értékesítette.

A rendőrség folytatja a nyomozást.

az időjárásban lényeges változás nem várható.

Noviszádon tegnap délben a hőmérséklet husz fokig emelkedett. Az idő általában derült és száraz, átmeneti felhőzettel. Az ország többi részeiben is aránylag enyhe az idő, csak a délszerbiai hegyvidéken még meglehetősen alacsonyok a hőmérsékleti minimumok.

Még mindig igen enyhe az időjárás Európában

Egyelőre lényegesebb változás nem várható

A spanyolországi és franciaországi depresszió, amelynek centruma tegnap Észak-Franciaország felett volt, helyben fog kitöltődni. A keleti nagy légnyomás magva a Fekete tenger és Kisázsia tájékára került. A légnyomás Északkeurópában is emelkedett, ahol a Skandináv félsziget felett állandó maximum fejlődött ki. Izlandhoz új depresszió közeledik. Franciaországban a szeles, viharos és esős idő még tart, Spanyolországban azonban az időjárási helyzet már javult. A hőmérséklet európaszerte aránylag igen enyhe.

Hazánkban az idő, főleg nappal, rendkívül enyhe és szinte nyári jellegű. A hőmérséklet majdnem mindenütt a 15 fok fölé emelkedett, a Dunabánságban pedig meghaladta a 20 fokot is. Magyarországon ugyancsak enyhe és tavaszias az idő. Csapadék nem volt. A tengerszintre redukált légnyomás 767 milliméter.

A külföldi meteorológiai megfigyelések szerint

1 pár tormásvirstli kenyérrel és egy pohár (3 deci) sör

4 - dinár

SPILLER LENCI büfféjében, Noviszád Kath. templom udvar

Novisad egyik legmodernebb nőgyógyászati és szülészeti intézménye a

„LIMAN” SZANATÓRIUM

Stražilovo ul. 3. Telefon 27-05

Tulajdonos

Dr. BENEDEK IMRE

Nőgyógyászat:

KEZELÉSEK: elektromos sugarakkal. Diathermia. Vibrációs massage stb.

Szakosított női sebészet:

Kóros méhelhajlások korrigálása méh és petefészkek daganatok kiirtása. Plasztikus műtétek.

Szülések: fájdalommentes eljárásokkal is. Szülés 8 napi teljes ellátással 1600 dinár. RÁDIO. TELEFON. KÖZPONTI FŰTÉS stb.

Döntő fölénye ellenére döntetlenül mérkőzött tegnap a Vasas a Nemzetivel.

Az első félidőben a Nemzeti vezetett néhány támadást a Vasas-kapu ellen, de a támadásokat a kitűnő Vasas-vedelem könnyen verte vissza.

A második félidőben a Vasas döntő fölénybe került, az első perctől az utolsóig szinte kapujához szegte a Nemzetit. Az első negyedórában öt kornert ért el a Vasas, több gólhelyzete is volt, azonban Gallina a Nemzetiék kapusa kitűnő, részben szerencsés védésével megakadályozta a gól elérését.

A Vasas komplett első csapata a ma reggeli 7 órai gyorsal érkezik Noviszádra.

Sasok éneke

Szines, zenés, énekes filmpoerett az Apollóban

Száznegy vádlott a noviszádi törvényszéken

A noviszádi törvényszék januárban rendkívül érdekes perben mond ítéletet s ez alkalommal

104 nazarénus kerül a vádlottak padjára.

Az államügyészség a büntetőtörvénykönyv 161. szakaszába ütköző vétség miatt emel vádat a nazarénus szekta 104 tagja ellen.

Uj csillag a film egén:

Lawrence Tibbett

a Metropolitan opera baritonistájé Ma az Apollóban

ODEON MOZGO

Kettős műsor!

Csókok hajója

A szezon legsikerültebb vigjátéka 8 felvonásban.

A főszerepben:

William Haynes, Anita Page, Karl Jane.

A szerencse pillanatában

Kalandtörténet a vadnyugatról 6 felvonásban.

A főszerepben: Tim kapitány (Tim Mac boy)

APOLLOBAN
ma premier!

Lawrence Tibbett a világ legnagyobb baritonistájának első filmje:

Sasok éneke

A hang- és színfényképezés csodája. — Lehár Ferencnek a »Cigányszerelem« című operettje zenemotívumainak felhasználásával. A női főszerepben: CATHERINE DALE OWEN. — A két epizódszerepben a világhírű STAN és PAN.

HIREK

1930
November
30
VASÁRNAP

Római katolikus: András. Protestáns: András.
Görög-keleti: (november 17) Grigorije. A nap kel 6 óra 55 perckor, nyugszik 15 óra 59 perckor. A hold kel 13 óra 40 perckor, nyugszik 0 óra 59 perckor.

Időjárás: (A noviszádi katonai meteorológiai állomás jelentése). Tegnap tulnyomóan derült és enyhe idő volt az egész országban, átmeneti felhőzettel.

Jóslat: Tulnyomóan enyhe idő várható, helyenként átmeneti felhőzettel.

ADVENT

Ej sötétjében fény sugar csillogást látni milyen jóleső; dermesztő csendben hang csengését hallani, milyen öntudatraébresztő. Vágyak szárnyán keringve biztos talajra találni milyen megnyugtató.

De meddig tart sokszor míg a fény sugar áthatol a sötétségen. Sokszor századok tűnnek el az idők végtelenségében! Hányszor megtörhetlen a dermesztő néma csend! Vágyak szárnyazásával pedig telve van a történelem.

Es mégis van vágya, mégis fény sugarra les, mégis évekre vár: az ember.

Mikor 1930. esztendő adventjét írjuk. A sötét éjszakákban apró lámpák fény sugarainak halvány csillogása harcol a sötétséggel. Az ember keres utat magának az Isten házához. A még néma föld felett éreszavu harangok szava szól. Megtörök a dermedt lelkek csendjét. Ősi vágy szárnyasuhogása érezhető. Vágy az Igaz után!

Adventi fények, adventi hangok, adventi vágyak ébrednek újra.

Igy volt ez négyezer év előtt. Várakozó vágyakozás szólalt meg látnokok lantján. Hangja mindig feleséng olyankor, amikor adventi harangok szólnak, adventi fények imbolyognak. Szól pedig az ősi lant ritmusa ekképpen: „Harmatozzatok egék onnan felülről, hullajtsátok ti felhők az Igazat!”

Négy évezred elmúlása gyenge volt ahhoz, hogy az ősi lant hurját rozsdával bevonja. Gyenge volt ahhoz, hogy a feltámadó fényforrásokat homályba borítsa. Gyenge volt ahhoz, négyezredév elmúlása, hogy elfojtsa a szívek szavával szóló harangszót: „Harmatozzatok ti magasságok; felhőkből szálljon le az Igaz!”

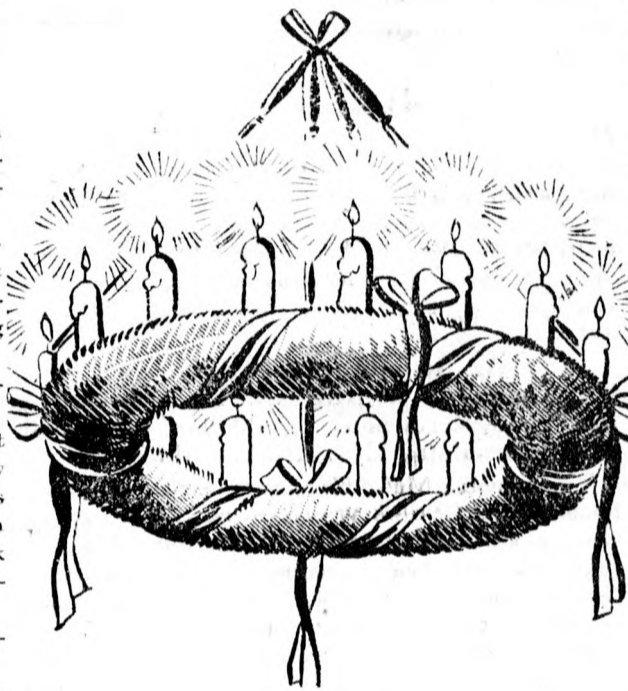
Mert ember csak mindig ember marad, a fény sugar mindig éjt kerget, a szívek pedig harangok ritmusára járnak. Az Igaz pedig mindig a vágyak vágyakozásának tárgya.

Tehát csak: Harmatozzatok ti magasságok... Advent harmatában hadd fűrdjön az ember. Fénnyel, harangszóval, hadd szálljon le a felhőkből az Igaz. (i. r.)

Lapunk következő száma, a hétfői **ál-lam-napp** miatt, szerdán reggel a rendes időben jelenik meg.

— **December elseje Beeskereken.** Beeskerekről jelentik: A december elsejei állami ünnepet Beeskereken is nagy fényvel ülik meg. Délelőtt 9 órakor ünnepi istentisztelet lesz az összes beeskereki templomokban, utána felvonulás a Kralja Petra téren. Tizenegy órakor esküt tesznek az új szokolisták, este pedig a Szokolházban ünnepi akadémia lesz, amelyen dr. Mátics Misa közkórházi igazgató-főorvos tart előadást „A szokol mint szimból” címen. Az akadémia műsorát az énekhar és a zenekar számai egészítik ki. Műsor után tánc lesz.

— **Mosó bőr-keztük nagy választékban** Flecher J. és Fia, Noviszád.



Az adventi korona
amellyel régi szokás szerint a német nép az adventi hetek alatt a lakást feldíszíti.

— **Kirendelték a beeskereki Népbank vagyonfelügyelőit.** Beeskerekről jelentik: A beeskereki törvényszék, mint kereskedelmi bíróság a Népbank r. t. elleni kényszerügyeségi eljárásban vagyonfelügyelőnek a Szerb Takarékpénztár részvénytársaságot nevezte ki. A bank igazgatósága a vagyonfelügyelői jogkör ellátásával Cvetkov Radivoj bankigazgatót és dr. Vászics Andriját, a pénzügyi ügyészt bizta meg. A hitelezők tegnap tartották első összejövetelüket, amelyen kiegészítették a hitelezői bizottságot. A bizottság ötödik tagja dr. Várady Imre beeskereki ügyvéd lett.

SCHWERER JÓZSEF
meghatalmazott okl. építőmester a Róm. kath. hitközség bérpalotájának tervezője és művezető **ÉPÍTÉSZE**, elvállal minden magasépítési tervezést és kivittelt, átalakítási és tartozási munkákat végrehajtást. Szolid árak és lelkiismeretes munka. Költségvetések és ajánlatok díjmentesen. Iroda: a Róm. kath. hitközségi bérpalota, Noviszád.

— **Nemes táncintézetében vasárnap este 8—12 óráig Sportbál.** Belépő 7 dinár. Öttagu jazzband. A legszebb sportjelvény díjat nyer, azonkívül ki lesz sorsolva két szabadjegy a Vasas-Vojvodina hétfői mérkőzésére.

URI KÖRÖK 6514
figyelmébe ajánljuk elsőrendű
uri és női fodrásztermünket
8 hónapig tartó villanyondóval, hajfestés minden színben, „Marsej” ondulolás **Beograd, Pašičeva 14.**

— **Szenvedő nőknél a természetes „Ferenc József” keserűvíz könnyű, erőlködés nélküli való belkiürülést idéz elő és ezáltal sok esetben rendkívül jótékony hatással van a beteg szervekre.** A női betegségekre vonatkozó tudományos irodalom több megalkotója írja, hogy a **Ferenc József** víz kitűnő hatásáról a saját kísérletei alapján is alkalmat volt meggyőződést szerezni. A **Ferenc József** keserűvíz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— **Egy pár virsli kenyérrel és egy pohár sörrrel — csak négy dinár.** Nap-nap után beszámolunk arról, hogy az általános olcsóbbodás minden téren érezteti hatását és az árak mind lejjebb szállnak. Ennek az általános olcsóbbodásnak egyik örvendetes tünete az az olcsó akció, amelyet Spiller Lenci noviszádi büftéjében tegnap bevezettek. Spiller Lenci ugyanis elhatározta, hogy egy pár virsli, egy kenyeret és egy pohár sört mindössze négy dinárért ad, ami valóban szinte csodálatos olcsóságot jelent. Az izletes virsli és kenyér mellé egy pohár pompás sört is lehet kapni és csak természetes, hogy Spiller Lenci akciójának híre szinte órák alatt terjedt el a városban és a templomudvari elegáns büffe forgalma már tegnap alaposan megnövekedett.

KERESSE FEL 4988
HARKÁNYI FÉNYKÉPÉSZETI SZALÓNJÁT Kralja Petra ulica 7. (Hildszint) Noviszád. A legmodernebb felszerelt villany napugárákkal eszközölt művészi felvételek. Műterem állandóan látva. Fényképnagyítások, elsőrendű festett képek. Ekküvi felvételek a legmodernebb kidolgozásban. Kifüzetve London, Párisban aranyéremmel (Grand Prix)

TOZSDEZARIATOK

A dinár árfolyama. Budapest 10.02—10.10, Bécs 12.49—12.55, Prága 59.10—59.55, Berlin 7.36—7.38, London 274.6.

Beograd. London 275.20—274.80, Páris 223.33—221.33, Newyork 56.59—56.39, Genf—Zürich 1097.40—1094.40, Prága 168.19—167.39, Berlin 13.51—13.48, Bécs 7.9822—7.9522, Budapest 9.9055—9.8755.

Allampapírok: 1930-as 6 százalékos állami kötvény 73, két és fél százalékos hadikárptóli kötvény 445.50—443.50, Nemzeti Bank 8100.

Zürich. Beograd 9.1285, Budapest 90.26, Páris 20.29, London 25.075, Newyork 516.40, Brüsszel 72.02, Milanó 27.02, Madrid 57.40, Amsterdam 207.85, Berlin 123.12, Bécs 72.69, Szófia 3.74, Prága 15.315, Varsó 57.85, Bukarest 3.0636.

Budapest. (Határidős). Irányzat: Barátságos. Forgalom: Közepes. Buza március 15.50—15.51, május 15.40—15.41. Rozs március 9.43—9.45. Tengeri május 12.58—12.60, transit május 10.35—10.40.

Értékes kedvezményt

nyújt Klein Jenő harisnya-áruháza, amennyiben minden 12 pár harisnya vásárlása után egy további párat ingyen ad. A vásárlások tetszés szerinti időn belül eszközölhetők



Bajos hajfűrtöket

párás levegőben és izzadságban is hatá-
talanul tartósakat, hölgyek és urak egy-
aránt elérhetnek sötétvörös nélkül a „Hela”
hajfodrosító szesz által. Hela megkíméli a
legszebb bubilejt is, mert fölöslegessé
teszi az ondolást. Növeszti a haját és
sok időt meg pénzét takarít meg vele. A
tükörképe el fogja Önt ragadtatni. A hatás
használat után azonnal mutatkozik. Sok
közönetnyilvánítás, főleg művésznők dicsérik. Ara: 12 dinár,
3 üveg 25 dinár, 7 üveg 40 dinár, Dr. Nic. Kemény, Košice H.
Postafiók 12/202, Csehszlovákia.

— **Kitüntetett becskeréki cserkészek.**
Becskerékről jelentik: A beográdi központi
cserkészvezetőség Lokan József polgáris-
kolai igazgatót, a becskeréki cserkészegye-
sület megalapítóját és két éven át vezetőjét
valamint Nikolics Velizár építész tisztelet-
beli csapatvezetőt a cserkészkereszttel tün-
tette ki, míg Kolarov Vojin csapatvezető-
nek, Nikolics Jusztina leánycserkész veze-
tőnek és Gyukics Csedomir szakaszvezető-
nek a cserkészkoszoru rendjelét adomá-
nyozta.

— **Az állami egyesülés ünnepe Vrbá-
szon.** Az állami egyesülés ünnepét Vrbá-
szon is ünnepélyes keretek között ülik meg.
Vasárnap este a vrbászi Szokolegyesület
tart a Kaszinóban ünnepi akadémiát, mely-
nek programja néhány zenei számból és a
szokolisták gyakorlataiból van összeállítva.
Hétfőn délelőtt az összes felekezetek tem-
plomaiban hálaadó istentiszteletek lesznek.

HIHETETLEN OLCSÓN KÉSZIT 6016
FÜZÖT, MELLTARTÓT, különféle **BETEGKÖTŐKET**
és **FEHÉRNEMŰT.** Mérték után vidékre is szállít
„FEMINA” Wollner Honka, Novisad, Željeznika ul. 20.

— **Felolvasás a novivrbászi Kaszinó-
ban.** Csütörtökön este Tittl Ferenc vrbászi
római katolikus plébános tartott felolvasást
a novivrbászi Kaszinóban. A felolvasás té-
mája a teremés problémája volt és a nagy
termet zsufolásig megtöltő közönség lelkes
tapssal honorálta a felolvasó fáradozását.
A felolvasás után Tóth Illy, Győri N.: A
második asszony című melodramáját sza-
valta el. A szép szavalatot zongorán Ifj.
Schuch Gyula kísérette a töle megszokott
precizitással és megértéssel.

— **Előkészületek a becskeréki zsidó hit-
községi választásokra.** Becskerékről jelen-
tik: Vasárnap lesznek a becskeréki zsidó
hitközségi választások, amelyekre nagy elő-
készületek folynak. A választások sima
lefolyasuaknak ígérkeznek, mert mindössze
egy listát nyújtottak be, amelyet a cionisták
is támogatni fognak.

MIKULÁSRA képenkönyvek **Schmolkánál**
mesekönyvek **Jevrejska ulica 13.**
társasjátékok

— **Hétfőn, december elsején kezd meg
működését a szentai népkonyha.** Szentáról
jelentik: A nemrégiben alakult népkonyha
hétfőn, december elsején kezd meg műkö-
dését. A végrehajtó bizottság, amelynek tag-
jai dr. Zagorica Ivan, Graf Armin, Reinholz
János és Szócsin Nikola, felhívja az összes
szentai szegényeket, hogy ma, vasárnap dél-
után 2—5-ig jelenjenek meg a Reinholz-ház
ban felvétel végett. Az irodahelyiség, vala-
mint a konyha is a Reinholz-házban lesz.
A népkonyha könyvelőjévé Csányi Endrét
választották meg, aki végezni fogja az ad-
minisztrációs ügyeket. Ugyancsak a nép-
konyha keretében fog működni a kiskoru
gyermekellátásról gondoskodó bizott-
ság is, amely Gere Vincze munkás telepi
adminisztrátor gondos vezetése alatt áll és
aki kezdeményezője is a szép terv kivitelé-
nek.

— **Ha gyermekének örömet akar sze-
rezni, tekintse meg ma és holnap Jakovlje-
vics és Kessler cég Mikulás kiállítását, ahol
egy élő Mikulás ajándékokat fog osztogatni
a jó gyermekeknek.**

— **Kínai banditák elraboltak egy amerikai misz-
zionárust.** Londonból jelentik: Kínai rablók
Pao-Tu-Cher közelében megtámadták Miss Hayward
amerikai misszionárust, aki egy ápolónő kísé-
retében sürgős műtét végett utazott Peking
felé. A rablók teljesen kifosztották és levették-
tek a nőket és váltságdíjat követelnek szabadon-
bocsátásukért.

— **Egy régi villamossági szaküzlet új
megnyitója.** A noviszádi publikum előtt a
Jevrejszka uca 6. sz. alatti Iványi név a-
latt megnyitott villamossági szaküzlet, dacára
annak, hogy csak tegnap nyit meg, nem
ismeretlen. Még bizonyára mindenki előtt
ismeretes az első rádió noviszádi bemutató-
ja, amely az Iványi névhez az AEG egy-
kori cégvezetőjéhez fűződik, majd a főuc-
cai első modern elektrotechnikai szaküzlet
megnyitása Alternó név alatt, amely már
Iványi alakítása. A sok éves tapasztalat e-
redménye az Iványi szaküzlet mai megnyi-
tása, amely az összes legmodernebb rádió-
készületeket raktáron tartja és szerelési a-
nyagokban is, legismertebb képviselőitől
fogva, a legversenyképesebb. Nem marad-
hat megemlítés nélkül, hogy az Iványi cég
specializálta magát a tonfilmbereendezése-
ben is és már eddig is nagyszámban szerelt
ilyen berendezéseket az egész ország terü-
letén.

Pakraci Slaveks tűzifa 4718
detailban legolcsóbban csak
Ludwig Habert i Sin cégnél, Veliki Liman, Tel. 25-47

— **A sztarkanizsai szokol-egylet** hétfőn, de-
cember 1-én, a Gazdakör nagytermében szokol-aka-
demiát rendez a következő programmal: 1. Nemzeti
himnusz, 2. Szónoklat: előadja Jovics Jovan, 3.
Szokol himnusz, 4. Fiu-gyermek tornagyakorlata,
5. Leányok tornagyakorlata, 6. Felnőtt férfiak sza-
badgyakorlata, 7. Szerb háborus líra, előadja Ni-
kolics J. Vladimir dr. 8. A szokol tagjainak sza-
badgyakorlata a tornaszereken és tornaszerekkel.
10. Vegyes gyakorlatok, 11. Előkép a Vörös-Kereszt
multjából és jelenéből. A program után tánc követ-
kezik. A szokol-egylet műsoros mulatsága pompás-
nak ígérkezik, mert már is sokan jegyeztek elő-
ülőhelyeket az estre.

— **Az Artin-dragéek hatása** egyet je-
lent a természetes ürüléssel. Kaphatók min-
den gyógyszerárban. Egy doboz tartalma
4—6 használatra elég. Ára 8.— dinár.

— **A mali-igyosi „Kolompokok” asztaltársasága.**
Kádár József óras és ékszerész mint elnök indít-
ványára jólsikerült kabaré-estet rendezett folyó hó
23-án a Zöldkertben a szegény iskolás gyermekek
felruházására. A bevételből 8 gyermeket lábbelivel
láttak el. A felülvezetésekért ezután mond köszönetet
a rendezőség; s egyben kéri a közönséget, hogy
hasonlóirányu törekvésükben a jövőben is támogas-
sák őket.

— **Rogaška Slatina.** A Donat forrás ered-
ményesen gyógyít epeköves bántalmaknál,
kronikus epehólyaggyulladást, bélrenyhesé-
get, a legeredményesebben használ elhízás
ellen, cukorbetegségnél, aranyeres és csu-
zos bántalmaknál.

— **Princessifűzők, melltartók, haskötők**
raktáron és mérték után Barth L. Noviszád,
Petra Zrinjszokog 17.

PRAKTIKUS szép és jó ajándék **Schmolkánál**
tárgyak Mikulásra **Jevrejska ul. 13**

— **A járdák karbantartása Kanizsán.** A sztara-
kanizsai rendőrség szigorú rendeletet adott ki a
járdák tisztántartására és az udvari szemétdödrök
rendbentartására. A rendőrség vizsgálóbizottságot
nevezett ki, akik hetenként házról-házra mennek,
hogy felülvizsgálják a rendelet betartását.

**Fáradtnak érzi
magát a minden-
nap munkája
után?**

Igyék egy csésze

OVOMALTINE

Izletes, koncentrált, természetes tápszer és észre fogja
venni, hogy a fáradtsága eltűnt. Ovomaltine megnyug-
tatja az idegeket és nyágodt álmat kölcönöz

Kapható mindenütt.

Nagy doboz 56.— dinár, közép doboz 32.— dinár,
kis doboz 16.— dinár.

Warner's
well-known amer. Model
Az alakja
csodálatosan megszépül, ha
WARNER
amerikai
CORSE ETT-jét
viseli.
Karcos és erősebb hölgyeknek
Állandó választék legolcsóbb
árakban
Egyedűrsítő:
FISCHER J. ES FIA, NOVISAD
Kralja Petra 23. Telefon 23-64

— **Felakasztotta magát egy szubotica
tűzoltó, aki a Rottmann gyári tűznél súlyos
sérüléseket szenvedett.** Megrendítő öngyil-
kosság történt szombaton délelőtt Szuboti-
cán. Slezák Lázár harminckét éves szuboti-
cai tűzoltó csövezető Draskovics ucai laká-
sán felakasztotta magát. Slezák Lázár az
egyik legismeretesebb és legönfeláldozóbb
tagja volt a szubotica tűzoltóságnak, aki
hivatásának teljesítése közben, a Rottmann
gyár égésénél szerzett betegsége miatt vált
meg az élettől. Slezák Lázár tragikus halála
nagy részvétet keltett Szuboticán.

— **A noviszádi Kereskedelmi és Iparban fiókot
nyit Mali Igyoson.** A vezetőséget Pecze Ferenc, dr.
Tóth árva Márk, Frankl Lipót és Pecze Gusztáv
vállalják el.

— **A mai számunkhoz mellékeljük Gyet-
vai Lajos bácskatopoli sorsjegy cég meg-
rendelő lapjait.** Erre külön is felhívjuk ol-
vasóink szíves figyelmét, mert a Gyetvai-
cég már sok embert segített gyors meggaz-
dagodáshoz.

— **Szombori sporthírek.** Vasárnap ke-
rül lejátszásra az SZTK—Dulcis mérkőzés
hátralevő 8 perce. Ismeretes, hogy a mérkő-
zést sötétség miatt 1:0-ás eredmény után
annak idején abba kellett hagyni. Ugyan-
csak vasárnap játszik le a Szoko pályán a
Szoko—Zsak bajnoki mérkőzést. Hétfőn, az
egyesülés ünnepén a Sport játszik a Szoko,
Zsak, SZTK kombinált csapata ellen. A
Sport a rendes összeállításban áll fel, míg a
kombinált csapat összeállítása a következő:
Bognicsár (SZTK), Bauer (SZTK), Pajcsics
(Szoko), Struklies (Zsak), Vujkovic (Zsak),
Bergmann (SZTK), Beljanszki (Szoko), Me-
tariacs (Szoko), Jovics (SZTK), Schwartz
(SZTK).

AJÁNDÉK tárgyak, könyvek Schmolkánál
és társasjátékok **Jevrejska ul. 13**

— **Lepadat és Jovánovics szubotica áll. oszt.**
sorsjegy főelárusítónál vásárolt sorsjegyek közül
november 28-án a következő számok nyertek: Tíz-
ezer dinár: 41203, négyezer: 31363, 38827, kétezer:
12141, 30389, 53123, 58300, ötszáz: 7182, 7739, 774,
8040, 8083, 3510, 46, 10348, 15412, 23001, 28926,
31, 77, 29663, 30381, 96, 34931, 91, 36087, 40196,
36363, 37486, 38877, 39283, 39691, 46508, 20, 42, 50,
44631, 39, 60, 47393, 49504, 50040, 52761, 53111, 19,
39, 59, 58163, 58897, 59596, 63274, 66330, 67907,
66636, 58, 68853, 70, 92, 74911, 77493, 77564, 78456,
85, 79515, 94, 81463, 82433, 83414, 86105, 88769,
38822, 45, 63, 71, 91, 91118, 20, 98570, 99330, 81.

— **Becsapott a villám a transzformátor-
ba.** A napokban Szvetozár Mileticsen becsa-
pott a villám a 20000 dinár értékű transz-
formátorba, mely a Szomborból jövő ma-
gafeszültségű áramot transzformálja 220
voltra. A transzformátor elégett s így a köz-
világításban is zavar állott elő. A kár bizto-
sítás révén megtérül.

— **Ne mulassza el megtekinteni ma és
holnap Jakovljevics és Kessler cég Mikulás
kiállítását.**

— Misszió Bácskoprovoszelón. A radnai szent Ferencrendi atyák a tiszamenti missziók rendezése alkalmával december hó 5-én érkeznek Bácskoprovoszelóra, ahol egy hétig a római katolikus hívek részére lelkigyakorlatokat tartanak. Naponta háromszor tartanak szentbeszédet: reggel fél 7 órakor, délután 3 és 5 órakor. A hitközség a híveket a misszióval kapcsolatban szükséges tudnivalókkal, majd annakidején röpecdülákkal értesíti. Tekintettel arra, hogy Petrovoszelón 1895-ben, tehát harmincöt évvel ezelőtt volt utoljára misszió, a petrovoszelói hívek szeretettel és sóvárogva várják beteg lelkük orvosait.

— Bácsmegeye árvaszéki elnöke Szomborban. A magyar Bácsmegeye árvaszéki elnöke, dr. Frank Mihály és dr. Horváth Kornél magyar gyámügyi kormánybiztos pár napot Szomborban töltöttek. Itteni tartózkodásuk a még befejezést mindig nem nyert gyámpénztári elszámolásokkal állott összefüggésben. A magyar kiküldöttek Szomborból Szuboticára utaztak.

— A noviszádi polgári magyar daloskör december 6-án a „Trombitás”-vendéglő nagytermében tagjai számára Mikulás-tea estét rendez táncsal. Belépődíj nincsen, tea-egy kötelező.

RUFF csokoládé közkedvelt

— Eltűnt egy petrovoszeloi aggastyán. Orosz Pál 87 éves kisbirtokos közös háztartásban élt leányával özv. Bozsokiné Orosz Juliával. Az öreg ember három lánca földjének bérletéből éldegélt. A múlt évben egyik gyermekéért a cukorrépa termelésnél kezességet vállalt és mivel a termés nem sikerült a cukorgyár végrehajtója Orosznál a napokban foglalást végzett. Ez anyyira elkésztette az öreg embert, hogy öngyilkosságra gondolt. Csütörtökön hajnali négy órakor alsó ruhában kiment az udvarba és amikor hosszabb ideig nem tért vissza, leánya keresésére indult. A községben lakó gyermekeinél és rokonainál érdek lődött apja után és mivel azoknál nem találta, erős a gyanu, hogy az öreg elkésereedésében a Tiszába vetette magát. Az eltűnt aggastyánt csütörtökön egész nap három halász kereste, de még eddig eredménytelenül.

— Mindig valami újat, ezt az üzleti elvet valotta mindenkor különösen a gyermekvilágban ismert Schmolka könyvkereskedés cég, amely mindenkor a praktikus olcsó ajándéktárgyakat hozta Mikulásra és karácsonyra. Ezévből különösen kedvébe akart járni a gyermekvilágnak mert a modern oktató, szemléltető és szórakoztató társasjátékoknak valóságos boszorkánykonyhájába jut az aki az idej karácsonyi szezonra behozott társasjátékokat megtekinti. Ezekhez az igazán kedves és olcsó társasjátékokhoz méltán csatlakoznak a különféle egyéb közhasználati cikkek.

SZERÉMI TÚZIFA, SZÉN és KOKSZ
legjobb minőségben, legjutányosabb áron kapható
LESZMEISTER FATELEPEN, NOVISAD
(Vasutól ut végén (Vasuti átjárótól) balra). Telefon 24-78

— Szalmatűz Kátyon. Kedden délelőtt gyufával játszadozó kisgyermek, akik felügyelet nélkül voltak, felgyújtották Csuresics Gyoka cséplőgéptulajdonos udvarában az egyik szalmakazlat. A házban ezen órában senki sem volt otthon, a szomszédok vették észre, hogy a szalmakazal füstölög. A kis gyújtogatók ugyanis mélyen bebujták a szalmába és belül gyújtották meg, aztán elosontak. A tüzet a gyorsan odavitt fecskendő segítségével a szélesdedben sikerült lokalizálni, bár közvetlen közelében sok gyúlékony anyag és közte egy cséplőgarnitúra volt elhelyezve.

*— Aki sovány és ideges, vagy álmatlanságban szenved, igyon GERBER-féle DUF LA MALATA „GOLIAT” fekete sört.

REUMATIKUSOK

szerezzenek be ma egy üveg

ALGA

bedörzsölésre való gyógyszert és a holnap már mutatkozó SIKER meg fogja LEPNI Önöket!

Az Ön fájdalmait vagy görcseit

a csontokban — kezekben — lábokban — csuklóokban — háton — fogakban — csipőben — erekben — fejben az

ALGA

azonnal megszünteti.



ALGA laboratórium, Sušak

Mindenütt kapható egy üveg	4 üveg ALGA Din.	77.—
16 dinár	8 „ ALGA „	131.—
	15 „ ALGA „	205.—
	25 „ ALGA „	320.—

KÖZGAZDASÁG

Eredménytelenek maradtak a béketárgyalások a szuboticiai és vidéki nagykereskedők és a petroleumkartel megbizottai között

A vidéki érdekeltek részvételével széleskörű konferencia volt Szuboticán Komor Ernő szuboticiai nagykereskedő érdekes nyilatkozata

A petroleum-háboru, amely mint már jelentetük Szuboticáról indult ki, lassanként az egész Dunabánságra, sőt egész Jugoszláviára kiterjedt. A dunabánsági nagykereskedők nem hajlandók elfogadni a petroleumkartell által önkényűleg megállapított és a viszonyokhoz mérten túl magas árat, és

napról-napra többen csatlakoznak ahhoz a néhány szuboticiai nagykereskedőhöz, aki felvette a harcot a kartell ellen és anyagi áldozatokkal, ráfizetéssel árusítja a petroleumot.

A kartell ugy akarja kiéheztetni a kereskedőket, hogy kizárólag kiskereskedőkkel tart fenn összeköttetést és alacsonyabb áron adja a kiskereskedőnek a petroleumot, mint ahogyan a nagykereskedők beszerezhetik.

Közben a nagykereskedők és a kartell megbizottai között megindultak a béketárgyalások, amelyek következményeképpen pénteken este széleskörű értekezlet volt Szuboticán. Az értekezleten résztvettek a petroleumkartell megbizottai, a szuboticiai és a környékbeli nagykereskedők, továbbá a felső-bácskai fűszerkereskedők egyesületének és a környékbeli kiskereskedőknek a megbizottai. A konferencia ismét eredménytelenül végződött, amennyiben

az érdekelteknek nem sikerült megegyezésre jutniok a petroleum és az olajtermékek árát illetőleg.

A Reggeli Újság munkatársa felkereste Komor Ernő szuboticiai nagykereskedőt, aki a dunabánsági petroleumháboru háttéréről, részleteiről és esetleges következményeiről a következő rendkívül érdekes nyilatkozatot adta:

— Az a harc, amely a petroleumipiacon a Dunabánságból kiindulva ma már az egész országra kiterjedt, nem elszigetelt jelenség, hanem szoros kapcsolatban van a gazdasági téren mindenütt megnyilvánuló általános világgörzissel. A napi sajtóban

is sűrűn jelentek meg az utóbbi évek folyamán cikkek, amelyek a petroleum nyersanyagának, a nyersolajnak a világ gazdasági életében való óriási szerepét tárgyalták és így a laikus közönség előtt sem ismeretlenek már ezek az állandó harcok, amelyek a nyersanyag birtoklása, kitermelése és forgalombahozatala körül különösen a háboru befejezése óta dunnak. Nemesak a világításra használt petroleumról van itt szó, hanem az ennél világ-gazdasági szempontból sokkal fontosabb fűtőolajokról és motorbenzínről. Ezek a gazdasági harcok olyan életbevágó érdekekért folynak, hogy átnyulnak az internacionális politika területére is és

az olajkirályok elkésereedett küzdelme mögött tulajdonképpen a világ leghatalmasabb államainak gazdasági háboruja folyik a nyersanyagok birtokáért.

— Ami már most a mi helyi viszonyainkat illeti, a harc a fogyasztóközönséggel közvetlen kapcsolatban levő kereskedelem és a nemzetközi petroleum érdekeltségek jugoszláviai kirendeltségei között egyáltalán nem új keletű. Az amerikai Standard Oil Company és az Angol-Holland Shell, mint mindenütt a világon, ugy Jugoszláviában is bel-földi részvénytársaságokat alapítottak, amelyek részben Jugoszláviában dolgozzák fel a külföldről importált nyersanyagot, részben pedig a külföldön feldolgozott áruval kereskednek. Ezen két társaság vezetésével

a Standard érdekkörébe tartozó Vacuum és a Shellel rokoni kötelékben levő Jugonaftha, valamint a romániai Phoenix itteni érdekeltsége az Astra D. D. szoros kartellba léptek és kontingentális szerződés alapján az egymásközi versengést megszüntették.

A mai súlyos gazdasági viszonyok többé kevésbé indokolttá teszik ármegállapító kartellek létesítését és annak jogosultságát, még a különböző államok hivatalos körei is elismerik. Így nálunk is

NYILTTÉR*

Köszönetnyilvánítás

Jó barátainknak és kedves ismerőseinknek, akik drága nővérünk elhunyt alkalmából jóleső részvét-nyilvánításaikkal felkeresni szivesek voltak, hálás köszönetünket nyil-vánítjuk.

Noviszád, 1930. november 30.
Profuma család

Grujics Szilvko urtól a Trg Knjeginje Zorke 9. szám alatti vegyeskereskedést megvettem, felhívom a hitelezőket, hogy követeléseiket 8 napon belül jelentsék be, mert későbbi bejelentéseket nem veszek figyelembe.

Noviszád, 1930. november 30.

Branko S. Devrnja

*E rovatban közöltékért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

Ujévre

legkedvesebb figyelmesség, ha ve-
vőjének cégével ellátott győn örü
színezési reklám-naptárt ajándékoz

Gyártja: „PAX”, Noviszád, Futoški put 48.
Nagy választék, olcsó árak! Kérjen sürgősen mintázott árajánlatot!

Proviziós utazó

ki a fűszer és csemege-
szakmában jól be van
vezetve, Bácska és Báná-
tot rendszeresen utazza,
azonnal felvétetik. Aján-
latok „B. 18” jeligére
Schmolka hirdetőbe Novi-
szád küldendők. 6557

Bérház

1913. évben épült, első-
rendű anyagból, 4 nagy
lakással és nagy pincével
eladó. - Bővebbet Cukor
Jocónál, Novi Sad, Al-
maska ulica 4 6527

Stara Kanjižán

előfizetéseket és
hirdetéseket
eredeti árban

Törteli József
vesz fel a
REGGELI UJSÁG
számára

Hirdessen a
Reggeli Ujságban

**Weifert féle karácsonyi különleges sör
à la Salvator
Weifert I. M. sörgyár Pančevo**

A pansevói Weifert sörgyár nálunk egyedülálló, különleges minőségű, ERŐS (à la SALVATOR) BARNA sört készített a karácsonyi ünnepekre. **Kapható december 1-től kezdve** Pansevón a sörgyárban, azonkívül a Weifert sörgyár lerakataiban: **Noviszádon a Krstić i Grossmann Depó-ban**, Debe-ljacsán: Adler István és Társainál, Kovinban: Himmelsbach Ferencnél, Dobricán: Hoffmann Testvéreknél, Szubotícán: a „Centrala-Pivánál, Vellka-Kikindán: Oko-lišanov Györgynél, Belacrkván: Tipoweiler Jánosnál, Ban. Karlovácon: Özv. Hoffmannénál, Stara-Kanizsán: Šumanac J. Ž.-nál és vendéglőkben, hávéhá-zakban és buffetekben, fél literes üvegekben. 6515

MOZI

Sasok éneke

Lawrence Tibbet nagy hangosfilmje a noviszádi Apollóban

A noviszádi Apolló tonkinó tegnap mutatta be a sajtó részére Lawrence Tibbetnek, a világhírű baritonistának nagy hangosfilmjét, a Sasok énekét. Sajnos, a mai helyszüke miatt nem tudjuk a filmet a megfelelő részletességgel méltatni, azt minden-
esetre leszögezhetjük, hogy Lehar Cigányszerelme után készült hangosfilm, a változatosság és a roman-tikus filmesekélmény legkülönbjéi közé tartozik. Lawrence érces baritonja viszi magával ezt a fil-
met, amelynek cselekménye a vad Kaukázusban játszódik le és elejétől végig izgalmas, ezenkívül pedig a filmet sokszor szövi át a burleszk humor is. A kiténő hangosfilmet ma és holnap mutatja be a noviszádi Apolló.

Szerkesztői üzenetek

B. F. L. Romantikus nyafogások, a megfelelő felkészültség és költői erő nélkül. Nem közölhetők. „Egy hü olvasó”. Winterry tudomásunk sze-rint már hónapokkal ezelőtű külföldre távozott s hogy visszajön-e egyáltalában Jugoszláviába, azt nem tudjuk.

U. I. Szentá. Sajnos, még ez a verse sem üti meg a mértékünket. Próbáljon talán később ismét hozzánkfordulni, egyelőre azonban még olvasson és fejlessze a stílusát.

Türelmetlen, Sztáranakaniza. A fényképet megkaptuk s be is soroztuk a Virágos kert közlendő képei közé, sajnos azonban még hetek mulhatnak el míg megjelenik. Hetenkint ugyanis a legjobb akarat mellett sem közölhetünk 10-12 felvételnél töb-bet, már pedig száz-számra kapunk képeket az or-szág minden részéből. Természetesen ezeknek a ké-peknek legalább negyedrésztét egyáltalában nem kö-zölhetjük, mert a felvételek olyan rosszak, hogy nem adhatjuk cinkografiába a képet. Tessék azon-ban megnyugodni: az Ön fényképét besoroztuk s hamarosan közlésre is kerül.

Többeknek. Az előbbi szerkesztői üzenet azok-nak is szól, akik szintén küldtek be gyermekfelvé-teleket, amelyek még nem jelentek meg.

G. K. Maribor. Az, hogy Ön a türelmetlenség-ből vallási kérdést csinál, reméljük, nem rosszindu-lat, csak naivítás. A gyermekrovat szerkesztője — aki egyébként az Ön vallásához is tartozik — gon-dosan átnézett mindent, de a kérdéses képet nem találta. Lehet, hogy a postán kallódott el. Tessék másikat beküldeni s amennyiben a kép jó, egészen nyugodt lehet, sor kerül rá.

A multvasárnap számunkban közölt kereszt-rejtvény helyes megfejtése: Vízszintes sorok: 1. Kér, 2. IA, 4. On, 6. Artemis, 8. Ora, 10. D, 12. Ma, 13. Lei, 15. Er, 17. Boca, 19. Loire, 21. Este, 23. Hasáb, 25. Olasz, 26. Alea, 28. Toldi, 30. Teve, 32. II, 33. Goa, 34. Dé, 35. G, 36. Kos, 38. Aristom, 41. As, 42. Os, 43. Sip. Függőleges sorok: 1. Kató, 2. Róma, 3. Ir, 5. Ni, 7. Erdei, 9. Aacheni, 11. Beszeda, 12. Mo, 13. Lobog, 14. Iroda, 16. Rt, 17. Boa, 18. AAA, 19. Lát, 20. Eli, 21. Est, 22. Eke, 24. S, 27. Li, 29. Lógós, 31. Vé, 36. Kiss, 37. Stop, 39. Ra, 40. Os.

A megfejtők közül könyvjutalmat nyertek: Csá-ky Mihály Szentá, Knjeginje Jelena 23., Szegey Györgyné Parabucs, Anika Klementina Noviszád Safarikova 15. Egy hónapra díjtalanul a Reggeli Ujságot Szabó Ferenc Noviszád, Szlovaeska uc-ca 52.

ALKALMI VÉTEL

Egy emeletes új ház (20 évi adómentes-séggel) 2 szép lakással a Stranduton 120 ezer dinárért sürgősen eladó. Bővebbet „Agencija More” Novisad, Kralja Ale-kszandra ul. 3. 6523

Szövőmester

28 éves német-morva (Deutsch-Mähren) Jugo-szláviában nem felmondott állásban van, állást szeretne változtatni. Gyapot, vászon műselyem, gyapjú, Jaguard és Carot szövésben teljesen járatos. Iparkodó munkás, az észszerű (rationa-lis) munkához szokott. Megkeresések „Szövő-mester” jeligére Kardos hirdetővállalathoz, No-visad, intézendők. 6542

Drágább rádiót kap-hat, de jobbat nem tehát ne vegyen rádiónét saját érdekében, míg a 2514-es

**PHILIPS
RADIOT 2007-es
HANGSZÓRÓVAL**

nem hallotta.

Egy kapcsolás és Euró-pa összes rádió állo-másaival összekötte-tésbe jut!

CSODÁLKOZNI FOG CSODÁS TELJESÍTMENYÉN!

Hallgassa meg **VÉTELKÉNYSZER NÉLKÜL** a különle-ges Philips gyártmá-nyok gyárikerakátában

**BRAĆA
HIRSCH
OVSISAD**

KNJEGINA ZORKA (ezelőtt Buzapiac)

20



FIGYELEM!

Értesitem az igen tisztelt közönséget, hogy a Futaki uti 74. szám alatti (Rokus templommal szemben) férfi fodrásztermetet át-helyeztem a „Fehér ökör”-rel szemben (Gausz-féle ház) Futaki ut 66. szám alá, ahol is üzletemet

modern női fodrászteremmel

kibővíttem. **Öndolálást, manikűröszt, hajvágást, berotr-
lást** minden izlést kielégítően eszközök. A nagyérdemű közönség becses partfogásába ajánlva magamat, állók rendelkezésére az igen tisztelt vendégeimnek.

Martinovics Ferenc
férfi és női fodrász.

6556

Kitünő minőségű egy tagból álló

50 holdas birtok

vasut és müüt mellett, lakóházzal és gaz-dasági épületekkel, állatállománnyal együtt hihetetlen olcsón eladó. Érdeklődők fordul-janak **HOLTERER ANTUN**, Stari Mikanovci Srem címre.

6524

**LENKEY IMRE ÉS FIA
GOLGOTA**

TEMETKEZÉSI VALLALATA
Noviszád, Uszpenszka ulica 12. szám.
Telefon 26-90

Temetések rendezését a legolcsóbbtól a legnagyobb igényeknek is megfele-lően, dísz és modern villanyvilágítással, vállalunk, exhumálást, szállítást a leg-olcsóbb árban. Nagy raktár saját ké-szítésű koporsókban, koszorúk és szem-fedelekekben. • Azonkívül raktáron tartunk butort, vállalunk mindennemű asztalos munkát kedvező fizetési feltételek mellett.

Városi Mozi Subotica

November 24-től Hétfőtől

1. Fox Movieton Journal No. 12.
1. Néhány jelenet a mi következő német 100%-os
tenfilmből „Hokus Pokus”.

3. Egy német %-os tenfilmoperett

Annemarie

(Die Lindenwirtin)

Főszereplők: KATHE DORSCH és a bécsi operá-
nak a híres tenója HANS HEINZ BOLLMANN

Előadások kezdete minden nap 4. 6 és fél 9 órakor
Rendes helyárak: 7, 10, 12, 14, 16 és 18 dinár

A közönség szíves tudomására hozom, hogy
Suboticán, a városháza épületében
élő- és művirágüzletet nyitottam.
A legszebb VIRÁGOK, DÉLSZAKI NÖVÉNYEK, CSOKROK
és KOSZORUK állandóan nagy választékban.
Menyasszonyi FÁTYOLÓK és KOSZORUK izléses kivitel-
ben, nagyon előnyös árban.

SIMON KERTÉSZET

Kirakatüvegek leg-
előbb Vitrum tü-
gyárban, Noviszád,
Futoški put 137. 2222

ELADÓ

TRAFIK helyiséggel
együtt eladó, azonnal át-
vehető. Batori ucca végén.
Limanska ucca 6. 6546

Különféle jó KANÁRI
MADARAK olcsón eladók.
Szabó Sándor, Darányi tele-
p III. 2. a rendezőtől a
második ucca. 6543

Forgalmas helyen levő,
centrumhoz közel fekvő
fűszerüzlet más elfoglaltság
miatt eladó. Cim a novi-
szádi kiadóban. 6539

Biztos jövőt nyújtó ház,
mely penzionnak vagy ehhez
hasonló célokra megfelel,
a város központjában el-
adó. Cim a noviszádi ki-
adóban. 6538

Két komplett EBÉDLŐ,
barokk és altdeutsch stíl,
egy hajlított modern háló-
szoba és magyar írók arany
könyvtára, eladók. Noviszád,
Arse Todorovića 23. 6537

Két-három hónapos VA-
DÁSZKUTYA eladó. Novi-
szád, Darányi telep 234. 6536

HÁZ, negyedhold telep-
pel kedvező áron eladó.
Noviszád, Darányi telep III.
197. Templom út, Herbst
vendéglő közelében. 6535

Kisebb CSALÁDI HÁZ
eladó. Noviszád, Petőfiyeva
u. 3. 6532

VASESZTERGAPAD el-
adó. Noviszád, Szibinjanin
Janka 36. 6531

Halló! Figyelem! Eladó
egy MOTORKERÉKPÁR
öt lóerős „Opel” márka.
Kovárik József, miskaróló.
Bačka-Topola, Karadjor-
djeva (volt Rác-malom) uc-
ca. 6521

HÁZ ELADÓ Noviszádon,
Grobijanszka ucca 12. 6526

Negyed hold TELEP a
Darányi telepen a kat.
templom mögött eladó.
Cim a noviszádi kiadóban.

BALÁZS MIHÁLY

KOSÁR ÉS HÁZTARTÁSI CIKKEK ÜZLETE

NOVISAD, DUNAVSKA UL. 21. (ezelőtt Filipán szítás üzlete)

Raktáron tart mindenféle kosár, vesszőbutor, virág-állvány, szita,
rosta, mosóteknő, összecukható ruhaszárító állvány, gyűrőtábla,
lábtörőgépkönyv stb. stb. árakat. Megrendeléseket és javításokat
szakszerűen és jutányosan eszközöl. Ügyeljünk a címre!

ELADÓ HÁZ Noviszádon
főútcán egy szép vendég-
lővel és egy nagyon szé-
pen berendezett fűszerüz-
lettel és egy nagy kerttel.
Cim a kiadóban. 6528

SAROKHÁZ, mely üz-
letnek kiválóan alkalmas,
kerttel együtt elköltözés
miatt eladó. Érdeklődni
ugyanott, Noviszád, Cara
Dusana ul. t. 8. Máriás ven-
dégül mellett. 6294

Egy RÁDIÓHANGSZÓRÓ
jutányosan eladó. Cim a
noviszádi kiadóban. 6399

Jól menő FÉRFI SZABO-
SÁG betegség miatt eladó.
Koszovszka u. 4. 6476

ALLAST KERES

ÖNÁLLÓ bádigos segéd
alkalmazást keres. Cim:
Sztara Kanyizsa, Szubo-
ticski put 5. 6529

Vizsgázott FÜTŐ több
évi gyakorlattal állást ke-
res. Noviszád, Darányi tele-
p II. 8. 6355

PÉNZBESZEDŐI, raktár-
noki vagy hasonló minő-
ségben állást keres meg-
bízható kaucióval rendel-
kező idősebb férfi. Cim a
noviszádi kiadóban. 6501

KIADÓ

3 SZOBA, fürdőszoba,
konyha, speiz és két szoba,
konyha, speiz vízvezeték-
kel kiadó. Noviszád, Usz-
penszka 3. 6436

MODERN KÖLCSÖN KÖNYVTÁR

állandóan új könyvek
Kardos, Wilson tér 7.

Különbejárta szépen
butorozott szoba belváros-
ban, intelligens uriember-
nek vagy hölgynek decem-
ber 1-re kiadó. Duna u. 8.
Bővebbet a háztulajdonos-
nál. 6525

EGY MODERN családi
ház, mely áll 3 szoba, elő-
szoba és mellékhelyiségek-
ből, január 1-re kiadó. No-
viszád, Cara Dusana ul. 50.
6498

APRÓHIRDETÉSEK

ugy hétköznap, mint vasárnap
Egy szó 1 dinár, NAGY BETŰS 2 dinár
a legkisebb apróhirdetés 10 dinár

URANIA TON-KINO KULA

Szombatól XI. 29—XII. 1 Hétfőig

HARRY PIEL

érdekesítő és kalandos kutyafilmmel

A legjobb barát

Egy izgalmas bűvelkedő történet, amelyben 15
kutya is szerepel.

A főszerepben a közkezdvelt HARRY PIEL

Leszállított helyárak

Kezdeté esténként 8 órakor



Elegánsan BUTOROZOTT
SZOBA külön bejárattal és
központi fűtéssel azonnal
kiadó. Vojvodjanszka u. 19.
(Börze közelében). 6548

Egész SAROKHÁZ üz-
lettel, büffével és lakással,
mely áll két szoba, konyha,
speiz és pince, azonnal
kiadó. Detelinara 268. II.
csoport, Bővebbet: Cvet-
kovičs Zsviko, vendéglős,
Noviszád, Halpiac 10. 6541

KÉT SZOBA, konyha,
speiz kiadó. Noviszád, Voj-
voda Suplička 6. 6540

Jóforgalmu vegyeskeres-
kedés kedvező feltételek
mellett kiadó, esetleg el-
adó. Csantavir, piactér.
6534

Egy uccai szoba, konyha,
kamra kiadó. Noviszád, Sa-
farikova 12. 6533

SZOBA, konyha, speiz
és fűskamra dec. 1-re vagy
15-re kiadó, ugyanott egy
jókarban levő Steyer kocsi
eladó. Flamann, Oriental
szemben, Kamenicska u. 1.
Noviszád. 6930

BUTOROZOTT SZOBA
december 1-re kiadó. No-
viszád, Futaki ut 25. az
udvarban balra. 6494

SZÉP üzlethelyiség ki-
rakattal, minden szakmának
megfelelő, december 1-re
kiadó. Noviszád, Frusko-
gorszka 6. Strand ut. 6495

Elegáns BUTOROZOTT
SZOBA előszobával kiadó.
Zeljznicska u. 40. 6555

EGY HÁZ, mely áll két
szoba és összes mellékhely-
iségekből február 15-re
kiadó. Vojv. Knicsanina 24.
fürdővel szemben. 6554

KÉT SZOBA, konyha,
speiz, esetleg szoba kony-
ha kiadó. Noviszád, Gyor-
gye Magarasevicsa 8. 6559

KIADÓ a város központ-
jában irodának vagy mű-
helynek alkalmas két he-
lyiség. Handler és Gross-
mann, Futoški put 7. 6520

KERESLET

Önálló SZAKÁCSNŐT
keres gyermektelen család.
Noviszád, Magyar ucca 63.
6506



Ujdonságok mérsékelt hányakkal. Közöhhajra prolongátva

1. Jean Garber és világhírű zenekarának 3 új slágere.
2. Mienk az éjszaka reklámjelenet 100 százalékos német tonfilm.

RAMON NOVARRO

éneklo filmje, minden idők remeke 10 felvonásban

POGÁNY

Egy izzó szerelem romantikus története a déli szigetek csodás
panorámájával.

Önálló FODRASZNŐ, ki
a manikűrözéshez is ért,
felvétetik. Vasa Popovicki,
Noviszád, Dunavska ul. 25.
6489

MIÉRT oly büszke szom-
széd bácsi? Az ám! Neki
Industrija Jorganától van
vasbutora, paplanja, oto-
mánja. 4984-3

Standard Rex

5x1 CSÖVES VÁLTÓ ÁRAMU RÁDIÓ
A RÁDIÓ KÉSZÜLÉKEK KIRÁLYA

A legújabb
a legszelektivebb
a legiökéleatesebb
Európa vevő

A rádiótehnika különleges remekműve!!

Beszerezhető:

Elektro Rádió-nál
SUBOTICA, Aleksandrova ulica 9

Díjtalan bemutatás!

Kérjen ismertetőt!

LEVELEZŐT (levelező-
nő), aki perfektül, önálló-
an levelez szerb, magyar
és német nyelven, keres:
Kolinska, pótkávégyár,
Ljubljana. Ajánlatok fény-
képpel ellátva, az eddigi
praxis és a fizetési igények
megjelölésével mindhárom
nyelven irandók. 6622

Idős uriaszonyhoz ke-
restetik egy idősebb idő-
sebb hölgy, aki lakást
ellátást és valami fizetést
is kapna. Érdeklődni az
„Aranyhordo” trafikban,
Futaki ut. 6558

KOLONFELE

23 ÉVE ISMERT Lamein
kapszulák a legjobb ban be-
váltak mindennemű huy-
cső bántalmaknál, női fe-
hérfolyásnál. Gyógyszertár-
rakban darabonként 30 di-
nár. Postán diszkrétén küldi:
Blum gyógyszerár, Szubo-
tica, főpostával szemben.
5540

Nagyeneydi Kovács
arckenőcs ideális, páratlan
és csodálatos hatású arc-
szépitő és finomító. Eltűn-
teteti a szepőköt és májfol-
jokat, alabastrom simává
és üdévé varázsolja az arc-
cot. Kapható mindenütt. Ju-
goszláviai főterakat Herczl
drogéria, Subotica. 5501-5

libazsír, valamint füstölt li-
bahus kisebb és nagyobb
mennyiségben legjutányo-
sabb áron kapható. Cim a
kiadóban. 6473

BÁCSKA ÉTTEREM Szu-
botica. Családok kedvenc
találkozóhelye. — Minden
szombaton disznótoros va-
csora. Menü: sertéspör-
köit, paprikás burgonyá-
val, 3 féle töltelék párolt
káposztával és peccsenye
burgonyával, kenyérral és
fánk 10 dinár. Ebéd 10 di-
nár, vacsora 8 dinár. 5634
Alig használt kávé- és
mákdarázó olcsón eladó
Sárközy fűszeresnél, Novi-
szád, Zseljznicska ul. 27.
6497

HA ÖN viszketegeggel
járó ekcémás bőrbajban
szenved bármely testrészen,
ugy feltétlenül próbálja ki a
Neo-Derma házászert, amely
a bajt eltünteti. Kérjen ta-
gyen prospektust. Nada
Drogerija, Subotica. 5620

A DUNA BÁNSÁGBAN
legnagyobb RÉZMŰVES-
MŰHELY. Pálínkaifőzéstök
nagy választékban. Leg-
újabb szerkezetű, saját ki-
dolgozású szálló-gyümölcs
permetezőgépek. Fagylalt-
gépek, Sinalko készülékek,
rézústok. Vállalom az ös-
szes rézműveszakmába va-
gó munkákat. MALOČIĆ
VASZA, rézműves, Novi-
szád, Kisačul ucca 32. 1937

UJ VILLANYFÉNYKÉPÉSZET

Sztarakanjizsán

Értesitem a t. közönséget, hogy ezentűl borult időben vala-
mint este villanyfény mellett művészesen világított felvételeket ke-
szítünk leszállított árak mellett.

Tisztelettel
Gyulafy i Krišer, elektrofotografija

Sztarakanjizsa, Louga ház

6513

Szerkesztésért és kiadásért felel:

TOMAN SANDOR

Csuka Zoltán két új verse

Földrengés

(A japán földrengés alkalmából)

Hány szemgolyó meredt most tágra
és hány arcon leng a rémület sárga lobogója,
Hány ölelés forró lángja csuklott, dermedt
és jeges hamuba,
hány altató gügyögő szó tört szét
a sikoly üvegszilánkjáivá
és hány káromkodás menekült
reszkető imába?
Megrendült a föld és milliók álma fölzsibongott,
tán ő is álmodott, | benne.
s tünt háboruk szörnyű sebei vonaglottak fel újra
Az égről, akár a könnyek
lecsorogtak a csillagok
felhők fekete drapériája subogott,
az utak felágaskodtak
multak és eljövendő hullámai összecsaptak
Egy-két helyen nagy hasadások tátongtak az égre
és ismeretlen mélységekből rossz gázok kigyóztak
s amerre csendesen pihent a föld, | elő,
rádiósíkrák és újságok
vitték a hírt és felzsongatták
a milliók idegeit,
betörték a gerincekbe és a hátakon végigborsóztak
a hideg rémület,
reng a föld, reng a föld,
érzi tán, ami még rossz tudósok koponyáiban forr
s új sebeket készül tépni husába,
Sebeket, melyek körül
mint vértestecskék tizezrek hullái futnak össze?
Ki álmodott hát rosszat?

Két fehér galamb
a rongyos ember vállán

Lámpák sápadt és ingatag fényhidain át jött,
vagy az éjszakai uccák sötét tárnáiból futott,
otthon hagyott, vagy tüzhelyt keresett,
vagy tán az égi tornácokról bukott alá,
mint fájdalmas kiáltás?

Nem tudni:

egy éjszakán csak föltántorgott előttem,
a szürke kőd huzódott nyomdokában,
a tornyok összszongtak fölötté halkan
az órák szive hirtelen megvonaglott,
s a harangverők össze-visszavertek.
Tíz óra volt.

Arcán az éjjel sötét bársonya,
meg-megbicsaklott a lába
s nem tudni azt sem,
bánat, vagy alkohol vetett elébe gáncsol.
Keze indája néha falak után esengett,
tétován könyörgött előttük
s egymás mellett hogy elhaladtunk,
gázlámpa fénye öntött reá
vagy dézsányi hideg sugarat,
arca sötétlő sárga viaszján
nem keményedett meg egyetlen vonás
puha és elmosódott volt az arc.
Kabátja rongyos, csunyán vigyorgott
a hálás őc-hat felszakadt sebe.
De vállán,
a vállán két fehér galamb
két fehér rianás az éjszaka fagyában
ott tapadtak, mint holmi furcsa fáklyák.
És hárman mentek előre az éjszakában
a két galamb s a rongyos ember,
ki tudja honnan s milyen nyomortanyára
tántorgott az ember
vállán a két galamb
két fehér könyörgés
mint két reménysugár csapkodott jobbra-balra
a rogyanó lépésnél a két galamb.
Fel-fel villant a négy galambszárny,
még láttam őket
ahogy messze a másik lámpa fénye
megvillantotta szárnyuk ezüstjét
de aztán csend lett
s mögöttük feketén folyt össze
az örvénylő sötétség.
Ki tudja hát,
három furcsa élet, hogy futott itt egybe
s ki tudja,
milyen erő az, amely egybeforrasztja őket
Megélhetés, vagy hűség,
komnyárdarabka s morzsa,

milyen acélkapocs is,
csodálatos a brincs.
Éjszaka fagyában most merre mennek,
sötét utak merre takarják őket?
Nyomorban egybeolvadt három élet,

merre vonul most
és merre kísér minket?
S vajjon kik látják most tágranyiló szemmel:
a rongyos embert
s a két fehér galambot?...

Halabrin

Irta Ifj. Papik Miksa

Mintha most is magam előtt látnám. Valami
csodálatos összetétele volt az anatómiai tudomány-
nak. Karjai, lábai úgy kalimpáltak szerte-széjjel,
mintha minden pillanatban bucsut akartak volna
venni egymástól. Sörténél durvább, sötét, rótt haja,
kiálló pófacsontrajai, bozontos szemöldök alá bujtat-
ott apró, ravasz szemei mindenre alkalmasak volt-
tak, csak a bizalom felkeltésére nem.

Akkor került hozzánk, mikor a hajdani Kiss
birodalom utolsó szigetét parcellázta fel a Közgaz-
dasági bank. A közel háromezer holdnyi területet
alsóbánáti svábok vették meg s magukkal hozták,
mint csózt Halabrint.

Ideálja volt a vadorzónak. Ugy siklott ki min-
den paragrafus betűje közt, mint a csik. Egyszer
azonban mégis rajtavesztett. Tagadni nem lehetett.
Ilyen ügyekben sohasem vettem igénybe a felet-
tes hatóságok filléres ítéleteit, amelyek — legtöbb
esetben — bátorítók, sőt buzdítók a további vad-
orzásra.

Keménykötésű őrsparancsnokom volt. Kovács ör-
mester.

Magamhoz kértem és ő alaposan kikészítette a
delikvenst.

Nem tudom mit csinált vele, de kemény dolog
lehetett, ami ezt a szívós embert úgy megtörte.

Igazán vert eb módjára állított be hozzám és
tragikus mozdulattal markolt az üstökébe. Ékes
sváb nyelven nyögte ki:

— Esz vár nitamól sén!

Csodálkozó pillantásomra kicsinylőleg legyintett
a jobbkezével, fejét lemondólag fordította félre:

— Ojjé, szí viszn son, vasz lóz vaar!

És akkor ékesszólóan elpanaszolta, hogy a csend
örök olyan szakszerűen kiképezték, hogyha az orrát
befogta, a füleivel el tudta fújni a Capisztrángot.

Hosszadalmas diplomáciai tárgyalások indultak
meg közöttünk, aminek az lett az eredménye, hogy
Halabrint az ősidőktől fogva bevált metódus alap-
ján felfogadtam vadörnek.

Hűségesebb emberem nála nem volt soha!

Egy — sem azelőtt, sem azután nem tapasztalt
— különleges istenadományal rendelkezett.

Látott a sötétben! A toronyról megmondta az
órát, nevével szólította meg a tuloldalon járó.

Egyizben, névtelen levélben megfenyegettek, hogy
a Csinárosi hidon fognak lelőni. Megmutattam neki
a levelet. Ha Csekonicsékhoz mentem a Fácánosba,
a jelzett hidon kellett átmennem. Ettől a levélből

kezdve akármilyen késő éjjeli órában, akármilyen
zegernye időben jöttem onnan vissza, a hidfeljárónál
egy jólismert, dörmögő hang fogadott:

Halabrin énekelt.

*

Idegesen csengett a telefon, azt hittem mentem
leszakad!

A központi intéző telefonált. Területünkön van
egy vadorzó csapat. Azonnal menjek! Négyen van
nak háromlovos kocsiiban, valószínűleg románok.

Irodámban állandóan ott volt egy hűsleges, öreg
Pieper, egy táská muníció, az ilyen strapa kirán-
dulásokra szánva.

Felugrani, felpakkolni pillanatok műve volt. Mi-
re átértem, már fogva volt a kocsi.

Lóhalálban röpitettek a szürkéek.

Nem sok idő telt bele, hallottuk a lövéseket
és felfedeztük a vendégeket is. Csakugyan négyen
voltak. Három jó ló a kocsi elé fogva.

Ők is észre vettek minket!

Megkezdődött a hajszá.

Hatalmas előnyben voltak. Nagy távolság, három
vérbeli ló, parasztkocsi! Arkon-bokron vágattak
keresztül az óbegai töltés felé. Ha ezt elérik meg-
menekülnek!

Mint a villám ugrott át Edus a kocsi mellé,
kiszakította kezéből a gyeplőt, középvágott a két ló-
nak és akkor kezdetét vette egy olyan örült futam,
aminőt Wesselényi Miklós bravurja óta talán nem
produkált senki!

A könnyű bricska hol a levegőben repült, hol
hol féltizenkettőre állt.

Edus rettenetesen elkáromkadta magát, a vad-
orzók valami csapást találtak, könnyen szaladt a ko-
csi rézsut, fel a töltés oldalába! Az óbega ki van
száradva, azon keresztül mennek, még csak remény,
sincs a beérhetésükre!

A töltés lábánál rözserakások húzódtak végig.

Mikor a szekér a rözsek mellett vágat, egy
lövés dördült el, a szélső ló felfordult, magával
rántja a másik kettőt, a benneülőket!

Ez igazán Deus ex machina volt!

Edus megint középvágott a két lónak!

A helyszínen egy kiszendedett lovat, négy keze-
lába ficamított oláht találtunk és a rözse mögül elő-
lépő Halabrin ragyogó ábrázattal jelentette:

— Hetet egy csapásra! (Négy vadorzó és há-
rom ló).

„Egek harmatozzatok!...”



Ma hajnalban hangzott el az idei évben elő-
ször ez a régi egyházi ének, amely annyi évszáz-
adon keresztül zengett fel a hajnali miséken. A
téli hajnalokban emberek hosszú sorai vonulnak a
templomokba, amelyekből misztikus melegséggel á-

rad a gyertyák fénye. Advent első vasárnapján
leborulnak a hívők az oltár előtt és ajkukról Ah-
tattal zeng fel az ének: Rorate coelis... egék
harmatozzatok!...

Egy fegyver, amely egykor Mrkonyics Petár életét olthatta volna és amely megmentette a későbbi nagy király életét

Látogatás Batusics Kruniszláv zágrebi fegyvergyűjteményében

Zágreb, 1930.

Az a magángyűjtemény, amely érdekes, értékes és muzeális szempontból felbecsülhetetlen példányt őriz — egyidőben találkozóhelye volt az ország legnevesebb történészeinek, akik nem mulasztották el tisztelettel adózni a királyi ereklyének, — annak a kovács-puskának,

amelyik megváltoztatta volna Európa térképét, ha sorsdöntő percben felmondja a szolgálatot.

1875-öt irtak azidőben, amikor Bosznia és Hercegovina fojtott gyűlölete az elviselhetetlen török uralom ellen felkelésben tört ki. Kezdetben kilátástalan volt a szabadságharcok küzdelme és nagy volt azoknak a száma, akik Horvátországban, Szlovéniában és Dalmáciában kerestek menedéket, ahol szívesen fogadták és társadalmi segélyben részesítették a szerencsétlen menekülőket. Helyükre önzően a horvát ifjuság nagy része, önként ajánlotta fel szolgálatait a Bosznia és Hercegovina felszabadítására alakított felkelő csapatoknak. Grmecs, Kozara Planina és Matajica környékén verődött össze az első sereg. Hercegovinában Vukalovics Luka Krajinai vidékén Babics Golub álltak a felkelők élére. Fegyverük alig, pénzük kevés, de a szabadságot rajongók nem számoltak balsikerrel. Lelkesedés és

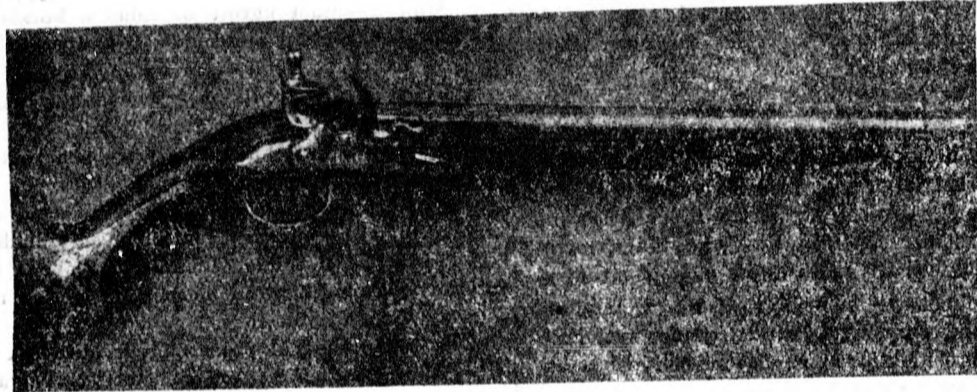
gyevics Petár elfogatására.

Hasonló határozat érkezett a Zágrebban székelő Mollináry ezredeshez, aki azidőben a krajainai sereg parancsnoka volt.

Petár Mrkonyics, akit a felkelés ideje alatt, csak ezen a néven ismertek, Glina környékén tartózkodott, ahol a horvát hazafiak vendégszeretettel élvezték. A csapatok Oblaja, Bojna és Zsirovac vidékén tanyáztak. Úrica Gyoka glinai kereskedő házában ünnepi vacsorát adott az ifju fejedelem tiszteletére, amelyen jelen volt még Lapesevics kapitány és a glinai kórház főorvosa, Dr. Schwarz.

Még az asztalnál ültek, amikor beront katonáival Mile glinai komeszár és foglyul ejti Karagyorgyét.

A házigazda kérésére, hogy engedjék legalább a vacsorát nyugodtan befejezni, a katonák eltávoztak, de a komeszár ott maradt. Amíg a házigazda elvonja Mile figyelmét Schwarz dr. és Karagyorgye franciául megbeszéli a szökési tervet. Szeret éjtkén, hogy a herceg rosszul legyen, Schwarz doktor megvizsgálja és a kórházba utalja. A fogoly Karagyorgyét, amíg Mollináry ezredes utasítására vártak, a kórházban ápolják, ahonnan az első éjszakan elmenekült. A látszat kedvéért az első emeleti ablakba Schwarz dr. három összekötött lepe-



a szabadság szent céljának elérése szegényt, gazdagot egyaránt áldozatkészségre buzdított és akinek más kincse nem volt — életét hozta el a felkelők közé.

A csatározás első napjain a felkelők hadiszállásán egy ifju kopogott, Hrvacsanin Mane Dubicáról, akiről tudták, hogy az ügy szolgálatában áll és igaz híve a szabadság eszméjének.

Arra a kérdésre — mi jót hozott — a küldetésére büszke Hrvacsanin — felbontja a csomagját, amelyből három selymentrikolór hullik a jelenlevők elé.

Babics Golub gyönyörködve simogatja az ajándékot. Istennek hála, aki erről emlékezett — zászlónk nem volt, most már az is van. Mindjárt három.

Három — feleli Hrvacsanin — az elsőt Vukalovics Lukának vigyük el, a második a tiéd és a te felkelőidé — a harmadik alatt maga az ajándékozó fog harcolni.

De homán és kitől ez a drágaszívű emlékezés? Az ifju felelet helyett aranypénzzel tele zacskót nyújtott át a vezérnek — háromszáz császár arany van benne kerekszám.

— Kie ez az ajándék, ki küldi ilyen gazdagon? Karagyorgye vezér unokája, Petár Mrkonyics. — Ő küldi mindezeket — pár nap mulva maga is ideér a párisi tiszti iskolából.

Az 1875-ben harmincegy éves fejedelmi sarj szereplése a felkelők élén komoly aggodalmat szerzett Milán Obrenovicsnak, akinek uralkodása Szerbiában nem vitta ki a nép kegyét és elismerését és aki méltán tartott attól, hogy trónját komoly veszély fenyegeti, ha az ifju Karagyorgyevics herceg kardját szerencsés vezérli. Kéréssel fordult tehát a barátságos Ausztria akkori bécsi külügyminiszteréhez gróf Andrássyhoz, hogy

rendelje el Horvátország területén a felkelőtámaszt és ha lehet fogassa el a lázítást szító Karagyorgyét. Andrássy gróf eleget tett a kérésnek — 1876 tavaszán Mazsuranics horvát bűn utasítást kapott, Karagyor-

dót erősített, míg a herceg öreit megtévesztve a lépcsőn jutott az épület előtt váró kocsijáig. A megindított vizsgálat azt állapította meg, hogy a szökést nem lehetett megakadályozni.

Glina környékén Netjákovics Róza szőlőjében huzódott meg Mrkonyics Petár, akinek az életére mostmár nemcsak az üldözői, hanem Obrenovics Milán bérencei is törtek.

A beográdi kormány 15.000 aranyat tűzött ki vérdíjjul annak, aki Mrkonyics Petár fejét hozza.

Egyesek szerint ezt a hirdetményt Glinán nyilvánosan közzétették és az bizonyos, hogy számosan akadtak, akik a nagy összeg hallatára elhatározták a vérdíj megszerzését. Ilija Sevics, boszniai felkelő, egész csapatot szervezett Karagyorgyevics felkutatására és lesték az alkalmat kézrekerítésére.

Sevics szándékáról tudomást szerzett a herceg hű szolgálója Strbics Lázó, aki azonnal figyelmeztette urát a fenyegető veszélyre.

A most következő epizód inkább néprege, mint történelmi adat, bár egyes kutfők szerint hitelesnek vehető. Karagyorgyevics, aki hinni sem akarta, hogy a felkelők között, a saját bajtársai sorából vállalkozhatott valaki a bérenc szerepére, magához rendelte Sevics Iliját.

Ez, mint akit vipera érint, ugrik fel a hívó szóra.

— Hozd el magaddal a puskádat — kiáltja neki Karagyorgye.

Az alacsony, falusi kis szobában egymással szemben áll és farkasszemet néz a fizetett bérenc és az áldozat.

A vezér békés, nyugodt hangon kezdi: Ilija testvér, hivatalok, mert beszélni szeretnék veled.

Ilija zavartan, hunyorgató szemmel néz rá.

— Te jól tudod — folytatja Mrkonyics emeltes hangon — miért találkoztunk és melyik az a közös szent ügy amiért harcolunk.

— Igazat beszélsz — szólott Ilija Sevics.

— Te látod, mindenben résztveszek, te látod, hogy veletek szenvedek, az életemet áldozom, mert

szeretem a sokat szenvedett népem, amely Koszovo óta rabláncban él.

Ilija semmit se felel, de változik az arcszíne, hol sápadt, hol piros. Zavarában felelni nem tud és lehajtja fejét.

Mrkonyics hangja ércesebb lesz. Benső tűz hatja át, szemei csillogóan fénylenek a hévtől.

— A nemzetünk javáért hull a vérünk, a testvérek szabadságáért esünk el, mégis, azt kívánom, ha már el kell esnem, inkább ellenség golyója oltsa ki az életem, mintsem testvéri kéz.

A vétkes halottsárga, szemei lecsukódnak, térde megroggyan. Lázás reszketés futja át és elhomályosítja a tekintetét. Miről beszél a vezér. Árulásról, megvetésről.

A vezér gyors mozdulattal terem a saját fegyvereinél, lekap a falról egy karabélyt és Sevics elé dobja az asztalra, majd pár lépést hátrál és kibontja mellén az inget, mellére mutat, erős hangon kiáltja:

— Kevés az aranyad? hitvány!

Jobbjával a mellére üt. — Itt van — kiáltja.

Itt vagyok, te iskarioti, te áruló, tárt a mellem, vedd a karabélyt, löj!

Halálra váltan, mozdulatlanul áll Sevics az asztal mellett, homlokán gyöngyözik a verejték.

— Löj, ha mondom — hangzik fel újra — löj hát. Ha félnék a haláltól, nem jöttem volna közelek.

Es várt a vezér, arra várt, hogy a bérenc kezét emeljen és rászegesse a karabélyt. Pár pillanat alatt siri csend ül a szobára, majd hangtalan szavak huggannak fel a testvérgyilkos ajkán.

Skrbics Lázó, a hű szolga az ajtónál állva hallgatja az utolsó mondatot. A zajra jött elő és meglepetten toppan meg a bejáratnál, a vezért nyitott mellet látja a szoba közepén,

Sevics homlokával a falnak dőlt és rázkódik a felindulástól, szegyéntől; az asztalon hever a töltött, felhuzott taraju karabély.

Csodálatos látvány.

Mrkonyics feléje fordítja fejét, megszólítja: — Nézd. Jöjj be Lázár és halljad, mi itt nem testvért ölni jöttünk, hanem elesni nemzetünk szabadságáért. Es amit egy igaz és hű hazafi megtehet a haza javáért, én megteszem. Méltó fia vagyok-e a hazámnak? Vagy elárultam-e valaha a célt és az eszmét? Okoztam-e valaha is bajtársaim vesztét?

— Bizony nem. Itatsz, etetsz bennünket és súlyos napjainkat megosztod.

A vezér bekapcsolja mentéjét. Az asztalhoz megy, veszi a karabélyt és Lázónak nyújtja.

— Itt van Lázó testvér ez a karabély és ha észre veszed, hogy bármit teszek a saját javamért, szegény hazánk haszna helyett, itélj a fegyverrel, tégy el láb alól, nem vagyok többé az életre méltó. Majd odafordult Sevics felé, aki falnak dőltve reszket a felindulástól.

— Ilija, menj. Bevégeztük beszédünket.

Az ifju felkelő vezér, aki ellen már két merénylet hiúsult meg, nem érezte magát biztonságban. Az oblajai tábor körül oládkodott Sevics is bandájával, akinek a tanyáján keresztül lehetett csak utat lenni a szabadulás felé. Lázó tanácsára elhatározza, hogy Vukelics Samuel pópához megy Zsirovacra, de a terv kivitele elé sok akadály gördült.

A hű szolga bátor és merész módon vitte véghez a szökést. Kantárszáron vezette a vezér nyergeletlen lovát, kezében az itató vedret tartva. Hatalmas szál ember volt, termetét befődte a felkelők széles köpenye. A vederben állt és karjával átölelve huzódott meg a kisebbtermetű Mrkonyics Petár. Lázó övében a töltött karabély, így közeledtek este felé az ellenségén át utuk célja felé.

Amint várták, eléjük toppant Ilija Sevics — állj! ki az? kiáltott.

— En vagyok — Lázó — feleli a kérdezt.

— Hová ilyen későn?

— Itatni viszem a vezér lovát.

— Előbb nem tudtad megitatni? — korholja Ilija a szerencsés elhaladó szolgát.

Amint gondolták, hogy elmúlt a veszély Mrkonyics Petár lóra ült és elvágtatott. Am az erdei út elején

észrevette Sevics a szökést és azonnal parancsot adott Vajagics nevű társának, hogy vágjon át az erdei uton és előzze meg a menekülőt és az uton végezzen vele.

De Skrbics Lázó, az odaadó csatlós, megsejtette a csapdát és az ismert erdei uton Vajagics után sietett, akit lesben előre szeggett fegyverrel talál.

Már-már hallatszott a közeledő löpatkó csattogása, amikor

Láza karabélyá elcsattant és kioltotta a mérgező életét. Így menekült meg Mrkonycs ugyanannak a fegyvernek segítségével, amely künyven okozhatta volna halálát is.

Ezt a fegyvert őrzi különös becsben Kruniszlav Batusics és ezt környezi a gyűjtemény sok már értékes példány, azok a fegyverek, amelyekkel Mrko-

nyics Petár a későbbi szerb király nemzetének felkelőit harcra vezérelte.

A hű szolga később Glinában élt. Vincellérnek szegődött Roza Netjakovicshoz, abban a szállóban, amelyik menhelyet nyújtott urának is menekülése közben. Itt hagyta Mrkonycs Petár emlékül minden fegyverét, amely a Batusics család ereklyéje és méltó lenne arra, hogy Péter király muzeumának értékes díszül szolgáljon. T. cz.

B. Fehér Jenő, a Bácskatopolán élő dalköltő Jankovics Vladimír Velmárral képviselte Jugoszláviát az írók és zeneszerzők budapesti kongresszusán

B. Fehér Jenő... bácskai magyar öreg ur, a mi dal- és zeneköltőnk... büszke, rátartí fejét az évek súlyos küzdései megtörték, göndör haját az idő rideg keze ezüst szürkébe vonta, de szemeiben, ezekben a nyugtalan, apró kis lélektükrökben ott van az örökké lobogó tűz, ott izzik a szépért, a művészetért való rajongás, amelyből oly sok szép magyar nóta fakadt. Beljebb kerülünk — mert eddig csak a patikájában álltunk — a nappali szobájába, ahol legtöbbször idejét tölti az öreg ur, itt azután a csodálkozástól elfelejtettem kérdezni és csak gyönyörködtem az értékesebbnél értékesebb festményekben, melyek a négy falat csak úgy tarkítják.

— Ugye itt azután találsz mit nézni, — modja Jenő bátyám. — Hát bizony édesöcsém ezek mind egyike a ködös múlt valamelyik nagyon szép eseményének, barátságának, szeretetének az emléke.

Nagyot, szomorúat sóhajt, lemondóan legyint és így, a multak újra élésénél megtorpanó öreg urra olyan kedvesen ráillik legszebb nótájának a motója:

Ha még egyszer gyermek tudnék lenni
Avagy mindent, mindent elfeledni
Jöjj vissza még, oh szép kor egy szóra
Őszi rózsá, fehér őszi rózsá...

— Hej de sok bajom is volt ezzel a nótámmal „Őszi rózsá, fehér őszi rózsá”. Ugyanis ezt a nótátam abban az időben Fráter Lóránd énekelte, mint legkedvesebb dalát és így került köztudatba, hogy ez Fráter nóta. Bárd és Társa pesti zeneműkiadó egy Fráter-kötetben ki is adta, mint az ő szerzeményét. Mikor ez az én kezemhez került, szerzői jogbítorlás címén, mindjárt kártérítést indítottam a kiadó ellen. Ekkor megindult a levelezések hosszú sora. Ez volt 1897-ben. Ugyancsak Bárd 1905-ben újra kiadta mint Fráter szerzeményt és ekkor újra elkezdődtek az abba hagyott végnélküli levelezések. Közben kitört a háború és így megint csak nem került végelezéshez az ügy. Mig azután a huszas években véget ért a per, amit természetesen én nyertem meg. Ugyanis a Bárd zeneműkiadó kiadta Fráter Lóránd „Akácfavirág” című operettjét, amelyben szintén szerepel az „Őszi rózsá, fehér őszi rózsá” csak hogy itt a kiadó már nem jelezte, hogy kinek a szerzeménye ez a nóta és a további tárgyalások során ez perdöntő bizonyíték lett. Így hosszú, évtizedes huza-vona után a Bárd és Társa zeneműkiadó vállalat a nekem járó jogos honoráriumot kifizette.

Ezután rátértünk budapesti útjára, ahol B. Fehér Jenő Vladimír Velmár Jankovicsal Jugoszláviát képviselte az írók és zeneszerzők világszövetségének Budapesten megtartott kongresszusán.

— Engem kértek meg, hogy vállaljam az itteni vezetői tisztet, de én már erre öreg vagyok és így helyettem Vladimír Velmár Jankovicsot ajánlottam aki fiatalabb és tele ambícióval és munkakedvvel. Így azután ő lett a jugoszláviai írók és zeneszerzők szövetségének az elnöke. Jankovicsban a haladókor emberét kaptuk, aki azt a jelszót tüzte munkálkodásának zászlajára, hogy

„köztünk nincs politika, mert a művészetben testvérek vagyunk”.

Az írók és zeneszerzők világszövetségébe való lépéssel, Jugoszlávia közelebb került a magyarokhoz,

mivel a jövőben együttesen, közös munkában fogják a szerzői dolgokat intézni és így mindjobban és jobban kimélyül és szorosabb

lesz a szláv-magyar kulturális kapocs.

A szláv és a magyar szerzők így közelebb kerülnek egymáshoz, jobban megismerhetik egymást, az írók műveinek átfordításával, a zeneszerzők dalainak átültetésével mind mélyebb és mélyebb lesz az írók és zeneszerzők szövetségének megteremtésével létesült kapocs. Kölcsönös megértéssel és szeretettel sikerül így a jugoszláviai magyar kisebbségi kulturát is újra felszínre hozni és tovább vinni a tökéletesedés és fejlődés útján.

— Az írók és zeneszerzők világszövetségéhez való csatlakozást nemrégiben királyi ukázzal is megerősítették és a napokban ez ügyben kereste fel Vladimír Velmár Jankovicsot, mint az itteni elnököt Heltai Hugó.

Budapestre való visszatértében felkerestem a vonat étköztermében és ott Heltai Hugó a legjobb eredményekről számolt be a Jankovicsal folytatott tárgyalásokkal kapcsolatban.

Beszélgetés közben szemem megakadt a falon egy keretezett plakáton. Jenő bátyám észre veszi tekintetemet és mindjárt elmondja, miért van az berámázva.

— Ez a plakát a „Kisérlet” című operettemet hirdeti, amelyhez szöveget Géczy István írt. Ezt az operettemet 1903 május 23-án adták először Budapesten, a Népszínházban.

— Tudod, kedves öcsém a legnagyobb sikeremet mégis most arattam az írók és zeneszerzők budapesti kongresszusán.

A külföldi zeneszerzők megkérték a rendezőseget, hogy mutassanak be nekik egy jóvágású, öreg dalköltőt.

Mivel én voltam a legöregebb köztük, elvittek és bemutatnak nekik. A nevükre már nem emlékszem, nem tudtam megjegyezni. Megkértek, hogy énekeljek el nekik valamit a dalaim közül. Bennem mindjárt az Őszi rózsá egyik szakasza zúgott fel... s halkán, szívhez szólóan elénekeltem, hogy

Itt születtem ezen a szép tájon
Itt mullott el az én ifjuságom
Itt tegyenek majd a koporsóba
Őszi rózsá, fehér őszi rózsá.

Ahogy énekeltem lágyan úgy fordították le kinek kinek a nyelvére és bizony édes öcsém nem maradt egy szem sem szárazon... az enyém legkevésbé...

Most meg csak itt húzódszkodom meg topolai falusi magányomban, várom a tavaszt, amikor megint visszaköltözik a friss élet, vidám és életlesz körülöttem minden és én is visszaérezem a múlt fiatalágát, de tempora mutantur és megadóan beletörődöm abba, hogy a vérem nem szárguld olyan szilajul a tavasz piros zenéjére...

Varnyu Tivadar.

RUFF DESZERTEK
a legkedvesebb ajándékok

Az anyám arca

Vissza, vissza üzöm a szemem egy fehér, bánatos Asszonyarcra, és mögöttem egyre nagyobb a távol.

Néha köd takarja az arcot.
Néha már-már alig látom,
s egyre vonszol a messzeséget
üző lábom.

Hangja áttör a városi lármán.
Egy-egy pillanatra megtorpanok,
félve, az arcára vissza lesek.
S tovább megyek.

Fehér arca mindig elem döbben.
(Ő az élet, a legszebb Asszony,
és ő az, ki csak azért szül, hogy
fiat sirasson).

Botló utamban, ha félve látom,
hogy kék szemében ül a sírás,
bűnbánóan megtorpanok...
— (Fáj mégis a beteg hívás).

S arcomra dermed a rémült sikoly.
Fázva, dideregve két fáradt szemem
egy síró Asszony arcába ásom:
Anyám.

Bencz Boldizsár

Régi írók — régi művek

Tinódy Sebestyén. A XVI. század sok magyar hegedűse, lantos diákja között Tinódy Sebestyén (Sebők deák vagy Lantos Sebestyén) volt a legismertebb. Életéről csak kevés biztos adatunk van. A XVI. század első évtizedében született a fehérmegyei, ma már elpusztult Tinódon. Ősei köznemesek voltak. Kora felfogásához képest elég jó nevelésben részesülhetett, valamelyik dunántúli iskolát is látogathatta és résztvett a törökök elleni harcokban 1530—1535 között, ahol balkarján meg is sebesült 1535 után enyingi Török Bálint udvarába jutott, akinek íródeákja, gyermekeinek nevelője s udvarának lantosa volt. Török Bálint udvarából a Werbőczy Imrébe vitte sorsa. Az 1544—1548-ig tartó időközben leginkább Nagyszombatban és Pozsonyban tartózkodott, majd Nádasdy Tamás nádor udvarába költözött. A nádori udvart azonban csak hamar elhagyta s Kassára költözött, ahol állandóan letelepedett. 1553-ban azonban megint utra kelt s Kolozsvárnak tartott, ahol 1554-ben összegyűjtött énekeit Cronica címmel kinyomatta. Ezután egészen nyoma veszett s valószínűleg 1556-ban halt meg.

Tinódi a vándorlantosok utolsó igazi képviselője volt, aki várról-várra, kastélyról-kastélyra jár, hogy először Szapolyai János király ügyét szolgálja lantjával. Amidőn pedig arról győződik meg, hogy a török barátsága csak ürügyül szolgál Magyarországon meghódítására, Habsburg Ferdinánd királyhoz pártol, akinek összegyűjtött énekeit is ajánlja. Nem önző érdek vitte Tinódit egyik pártól a másikra, hanem az a mély hazafii gond, amely elfogta a jobbkat Buda ceste után, midőn tisztában voltak azzal az eggyel, hogy a török gyámság még inkább kárára van az országnak, mint a német pártfogás. Innentől kezdve nem szűnt meg folyvást a török ellen buzdítani nemzetét, azért kereste föl a különböző végvárokat is, hogy a vitézeket Szondy György, Dobó István, Temesváry István s mások önfeláldozó példájával lelkesítse; ezért tartott bátor leckéket az erkölcs és a keresztény szeretet nevében a török álnoksága ellen.

Tinódi mint verselő, nem tartozott a nagy költők közé. Rímei gyarló, ritmusa igen sokszor semmi törvényt sem ismer. S hogy mégis hatással volt korára, ennek okát hazafias és vallás-erkölcsi célzata mellett főképpen abban találjuk, hogy amint valamely nevezetes esemény történt, Tinódi azonnal sietett azt versbe szedni, hogy elénekelje hallgatóinak, akik az újság ingerével fogadták amellet, hogy szép dallamaiban is gyönyört találtak. Ő ugyanis minden énekéhez dallamot is írt, tehát a költői és zenei művészetet egyesíteni törekedett.

Voltaképpen azonban Tinódi műveinek csak külalakjával érdemli meg a költői nevet. Sokkal inkább illeti őt a történetíró neve, aki a tudomására jutott eseményeket lelkiismeretes pontossággal bemiként ő maga is írja, „sem adományért, sem barátságért, sem félelemért hamisat nem írt, az, amiket keveset írt, igazat írt.”

„Titokzatos“ szellemjárás Orleansban

Hogyan ültetett föl egy fiatal özvegyasszony egy egész várost?

Az orleansi szellemasszony alakját egy régi, többszázéves monda örökölte meg az utókor számára. Ez a monda még ma is meglehetősen népszerű Orleans és környékén, ennek lehet betudni, hogy a babonásabbak és könnyebben hívők az utóbbi pár hónapban teljességgel meg voltak róla győződve, hogy a monda szellemasszonya feltámadt az emlékezetisírból és újra a való életben éli titokzatos életét, mint századokkal ezelőtt.

Mert nagyon titokzatos dolgok történtek Orleansban az elmúlt hónapok alatt.

Alig volt ház, ahol a szellemasszony meg ne jelent volna. Megjelent, még pedig — és az a legkülönösebb a dologban, — nem is tükörben és éjjel, mint hinni lehetne és mint ahogy az ember egy szellemtől joggal elvárná, hanem fényes nappal, délelőtt, vagy délután, akkor, amikor a szellemeknek az illemszabályok szerint temető csöndjében a helyük.

A külseje nem volt egy seppet sem szellemzerű. Nagyon jól öltözött, elegáns uriaszony benyomását keltette. Megjelenése rendszerint úgy történt, hogy benyitott valamelyik lakás ajtaján és ha véletlenül látott ott valakit, akkor szelid hangon kérdezte meg:

— Ugy-e, kérem, jó helyen járok, itt lakik barátom, Dumoisné?

Mikor aztán tagadó választ kapott, akkor ugyanolyan halkán, bocsánatkérően, mint ahogy jött, huzta be maga mögött az ajtót és a következő pillanatban már el is tűnt. Ebben pedig semmi különös nem lett volna, ha az orleansi lakásokat a bizalmatlan franciák nem kulcsolták volna be állandóan, éppen a szellemasszonyra való tekintettel. De

mivel egész Orleansban nem lehetett egyetlen nyitott ajtót találni, az volt a kísérteties a dologban, hogy a titokzatos asszony mégis úgy jött be, mintha keresztülsuhant volna az ajtón.

Még kísértetiesebb lett a dolog, ha a felvilágosítást adó cselédleány némelykor utána merészelt menni a szellemasszonynak. Ilyenkor ugyanis azt tapasztalhatta, hogy

a föld egyszerűen elnyelte őt.

Nem kell a képet szószerint venni: a cseléd nem látta a földet megnyílni, mert egyáltalában nem látott semmi különösét, sőt semmit sem látott. Mert a titokzatos asszony, akinek minden számítás szerint ekkor még a közelben kellett volna lennie, már sehhol sem volt.

A szellem baracklekvárt lop?

A dolog kísérteties lényegét csak az csorbította némileg, hogy az ilyen látogatások után néhány nappal rendszerint eltűnt valami az illető házból, melyet a szellemasszony meglátogatni szives volt.

Vagy egy kis pénz, amit otthon tartogattak, vagy ékszerek, vagy ha egyik sem volt a szegényebb osztályok tagjainál, akkor esetleg fehérnemű, esetleg néhány üveg baracklekvár a spájzból.

Hát ez egy kissé realizálta a különben egészen érthetetlen történetet, amennyiben azt egy szellemről föltételezni, hogy baracklekvárt, meg takarékbetétkönyvet lop jámbor francia kiskereskedőktől, mégis csak profán dolog lett volna. Már pedig a szellemmel összefüggésben kellett lennie a dolgok eltűnésének, mert ezek szinte végzeteszerűen estek össze a titokzatos látogatással.

A sok analóg eset aztán arra a véleményre hangolta a józanabbakat, hogy talán a szellemasszony mégsem egészen földöntúli lény, hanem talán inkább valami szélhámosnő, aki nem spirituális hatalmával fogva, hanem álkulcsok segítségével jut be a lezárt lakásokba és a látszóan mély értelmű kérdés, hogy „itt lakik-e Dumoisné?”, az nem egyéb, mint alleplezése a hátsó szándéknak arra az esetre,

ha a lakás tulajdonosa otthon lenne, nemkülönben az, hogy meglehetősen gyorsan tűnik el, valószínűn szintén nem valami titokzatos erő behatása, hanem esetleg egy ügyes és eddig még ismeretlen trükk alkalmazásának következménye.

Természetesen ez csak egyesek privát véleménye volt és igen sokan voltak olyanok, akik megmaradtak abban a hitben, hogy Orleans mondai szelleme újra kísért.

A végzetes augusztus 8.

A kísérteties történet egészen pontosan ez év augusztus 8-án oldódott meg.

Előző napon ugyanis egy fegyverkereskedőhöz szintén beállított a szellemasszony és mivel a fegyverkereskedő otthon volt, gyorsan elnyelte magát a földdel.

A következő napon, azaz a kritikus augusztus 8-án, újra megjelent az asszony, ezúttal azonban a fegyverkereskedő üzletében. Egy régi, alig használható revolvert vitt oda javítás végett. A kereskedőnek azonban, aki előző napon otthon volt, feltűnt a tegnapi és az aznapi látogató közötti hasonlóság. Gyanúsán méregette az asszonyt, aki maga is felismerte az előző nap látott emberben a kereskedőt.

Hidegvérűsége azonban nem hagyta el, hanem mosolyogva szólt a kereskedőnek:

— Képzem, hogy megjött tegnap a látogatásomnál. Bizonyára azt hitte, hogy én vagyok a szellemasszony?

A kereskedő egy másodpercre zavarba jött a nem várt őszinteség hallatára és a szellemasszonynak sikerült ezt a másodpercenyi zavart úgy kihasználni, hogy kiugrott az ajtón és menekülni kezdett. Sikerült is úgy elfutnia, hogy a kereskedő hiába lármázta fel a környéket, bottal üthette a nyomát.

A szép özvegy parókái és áruhái

A sors iróniája, hogy mégis ez a fegyverkereskedő juttatta az igazságszolgáltatás kezére.

A kereskedésben maradt ugyanis a revolver, melybe bele volt vésvé ez a név: Jeanne Robin. A rendőrség nyomozni kezdett és megállapította, hogy ilyen nevű asszony valóban él a városban. Fiatal, szolid életű özvegyasszony, aki egyetlen kis gyermekével lakik a Rue Stanislas Julien egyik házában. A detektívek, akik megjelentek a lakásban, szegyenkezve látták, hogy milyen szerény, szép és szimpatikus uriaszony került véletlen folytán gyanuba. A parancsnak azonban mégis eleget kellett tenni és hozzá kellett látni a házkutatáshoz.

A házkutatás aztán más színbe helyezte a fiatal, szép özvegyet.

Áruhák és parókák egész tömkelege került elő a ruhatárból, nagy mennyiségű smink társaságában. Ezekkel tette magát Robin asszony „láthatatlanná” kiruccanásai alkalmával. Míg ugyanis az egyik percben mint szép, fiatal, elegáns uriaszony kopogtatott be az ajtón, a következő másodpercben már egy sánta anyóka tipegett az uton, ha véletlenül otthon voltak és az ügylet nem sikerült. Sánta anyóka, aki senkiben sem keltette azt a gyanút, hogy az előbb még fiatal uriaszony volt.

A lejáratosítás híre egyelőre véget vetett a különös XX. századbeli szellemjárásnak.

Képek a téli női divatról



A divatos téli bundák.



Divatos kimenőruhák és téli kabátok.

A hét eseményei képekben



A Vatikánban most szerelték fel az automata-telefonközpontot. Az első beszélgetést a Szentatya személyesen folytatta le.

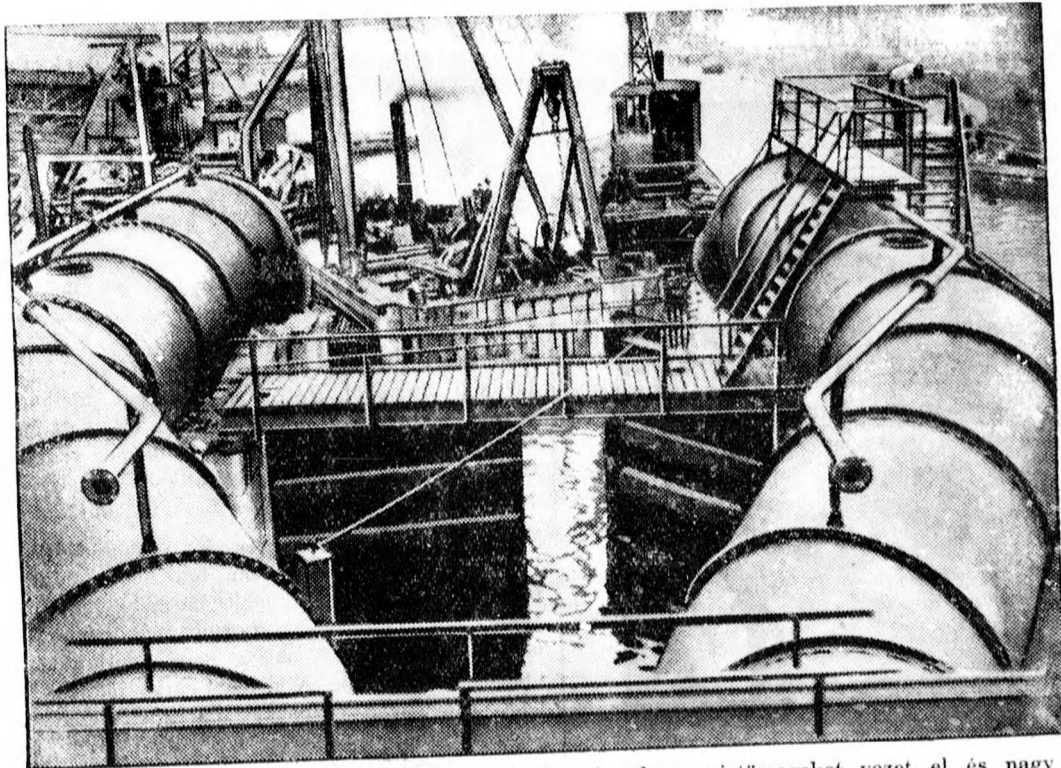


Ferencrendi atya mint karmester

A berlini Konzerthausban ezen a héten érdekes hangverseny volt. A tiroli Reutte község polgári dalosköre lépett fel és a dalosokat egy Bertalan nevű ferencrendi atya dirigálta. Bertalan atya karmesteri tudásán kívül még tehetséges szónok és nagyszerű orgonaművész is, akit Berlinben lelkesen ünnepeltek.



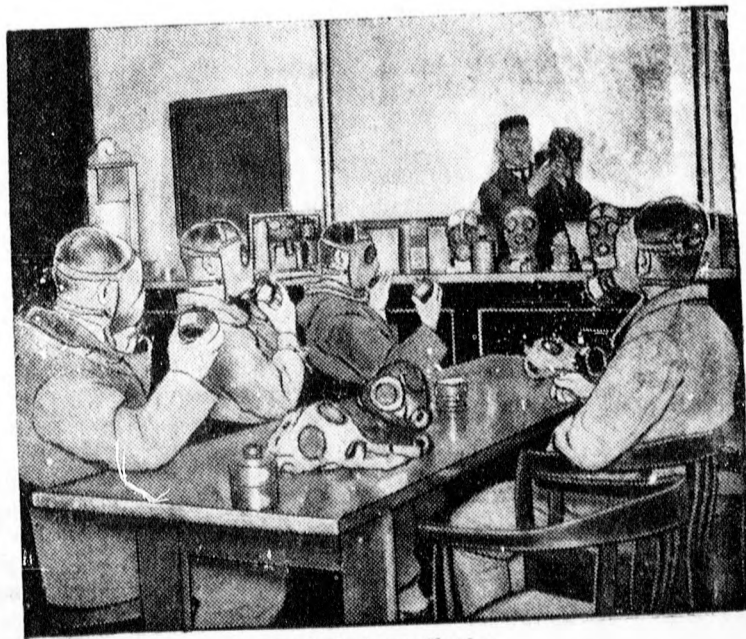
Ma, november 30-án van harminc éve, hogy Oscar Wilde, a világhírű angol költő meghalt. Wilde 44 éves korában, kétévi fegyházbüntetés után testileg-lelkileg megtörtén szenvedett ki Párisban, mindenkitől elhagyatva.



A hollandok hatalmas szivattyutelepeket szereltek fel a Zuider tó kiszáritására. A szivattyutelep hatalmas víztömegeket vezet el és nagy földterületeket tesz megművelhetővé.



Svájcban megkezdődött a siseszon. Képünkön svájci drótkötélpálya állomását mutatjuk be, amelyet valósággal megostromolnak a sportolók.



Iskola a gázmaszkok használatára

Angliában külön előadásokat tartanak, amelyeken gázháború esetén a gázmaszkok kezelését és a védekezést tanítják. Az előadások hallgatói maguk is gázmaszkot kapnak és így hallgatják végig az előadást.

A Reggeli Ujság Velikibecskereken is már reggel hét órakor kapható!

Nem árt neki eső, | Pyram növényi paszta Nem árt neki a hó! | Minden időben jó!



Nora Gregor nyilatkozata a szerelemről

A Metro Goldwyn nagy filmszillaga definiálja a szerelmet

Ezer és ezer definíció van, amelyek életünk egyik legnagyobb émoióját, a szerelmet próbálják éles fényrel megvilágítani. Bőlesek, ostobák, filozófusok és tudósok, férfiak és nők egyaránt már évezredek óta ezerszer megkísérelték definiálni azt a valamit, amit mi szerelemnek nevezünk. Pedig a szerelmet nem lehet definiálni. A szerelem az,



Nora Gregor

amit az egyes ember alakít belőle, mert a szerelmi érzés elsőrendű individuális megnyilatkozás.

Sokak számára a szerelem a világ lefontosabb java és az élet legnagyobb jelensége maga az élet.

Mások számára a szerelem csak epizód, aminek csupán pillanatnyi jelentősége van, valami ami az egyetlen pillanatnyi érzéseitől függ.

Sokan azt állítják, hogy a szerelem primitív érzés. En úgy hiszem, hogy a szerelem minden érzés kombinációja, amely az ember émoióiban lejeződik ki. Hogy a szerelmet annak minden fázisában át lehessen érezni, azt a gyermekkor korai szakaszától kezdve kell magunkban ápolnunk. Csakis ilyen módon lehet a szerelemnek igazi alapot teremteni.

A szerelem első és igazi alapja a barátság.

A barátság már önmaga is nagyon sok szimpátiát, megértést, kölcsönös hajlamot és tiszteletet jelent. El kell ismernem, hogy nem látok ritkább valamit egy ősz párnál, akik szerelemben és összetartásban öszültek meg.

Az ilyen emberek előttem sokkal érdekesebbek, mint a fiatalok.

akik még maguk előtt látják a nagy célt, hogy

meg is alkossák a szerelemhez szükséges existenciát.

A mi korunk az illúziók kora. A föld fejlődése és az emberek elgépiesedése olyan tempóban halad előre, hogy a szellem sokszor csak nehezen tudja a változásokat követni. A materializmus és realizmus, sajnos, egyre növekednek. Ami legfontosabb: a nő megszünt csak a szerelemnek élni.

A nő előtt a munka egészen új területei nyíltak meg.

A nő egyénisége így egyre jobban kifejeződéshoz jut.

Mindezeknek következtében a nő ma sokkal többet vár a férfitől a házasságban és szerelemben, mint azelőtt. Ez onnan következik, hogy a nő nemcsak fogadalmat lát a házasságban, hanem szilárdabb összeköttetést, ami másként tarthatatlan. Nehéz elképzelni, hogy a munkában elfoglalt nő minden házi kötelességének is egyaránt meg tud felelni. Ritka az a nő, akinek mindkettőhöz van tehetsége. És ép ez vezethet sokszor a házasság hajótöréséhez.

A szerelem időt, energiát, érdeklődést kíván, hogy tökéletesedésre jusson. Igaz, hogy épugy hamarabb is meghalhat, mint bármely más emberi érzés, sokkal tovább is tarthat más emberi érzésnél, csak érteni kell ahhoz, hogy ápoljuk és megtartsuk magunknak. A munka egyre inkább felszabadítja a nőt a gazdasági alárendeltségből és inkább megteremti a lehetőséget arra, hogy boldog és igaz házasságok köttesenek, amelyek egy életen keresztül tarthassanak.

Filmhírek

Jenny Lind élete. Barnumnak, a világhírű reklámkirálynak, legnagyobb trükkje — saját emlékiratai szerint — az volt, amikor Jenny Lindet, a svéd csalogányt, a mult század közepének egyik legkiválóbb énekesnőjét teljesen ismeretlenül Amerikába hangversenykörútra szerződtette és 150.000 dollár ára reklám után meghódította vele egész Amerikát. Ennek a regényes történetnek érdekes hősnője szerepel a Metro-Goldwyn egyik legközelebbi filmjében. A svéd csalogány szerepét Grace Moore játssa, a híres amerikai hangversenyénekesnő, aki most franciául és németül tanul, hogy a film francia és német változatában is ő játszassa a főszerepet.

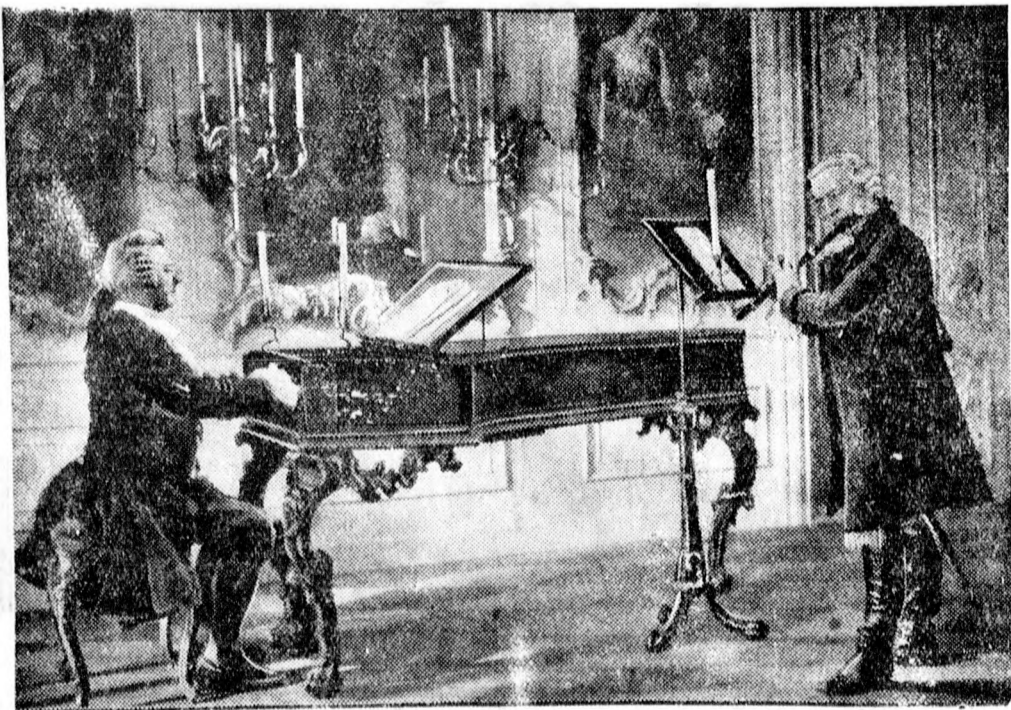
Stan és Pan franciául beszélnek. Stan és Pan, a nálunk is rendkívül népszerű amerikai burleszk-színészek, legutóbb azzal lepték meg az európai közönséget, hogy németül beszéltek legújabb burleszkjükben. A két nagyszerű színész most újabb meglepetéssel szolgál, amennyiben, mint Hollywoodból írják, befejezték legújabb burleszkjüket, amelyben — franciául beszélnek.

„Lőjje le az alkirályt az első alkalommal!”

Los Angelesből jelentik: Mulatságos ka landban volt része a napokban a kitűnő amerikai filmrendezőnek, Louis de Rochemontnak. Köztudomásu, hogy az amerikai filmek a filmfelvétel tényét, a lövés (Shoot) szóval jelzik. A napokban az indiai alkirályról akartak hangos filmet készíteni és Rochemontnak, akit már előzőleg Indiába küldtek, az igazgatóság a következő szövegű táviratot küldötte Kalkuttába:

„Okay Proceed Simla Shoot Viceroy first Opportunity“. Magyarul: Rendben van. Menjen Simlába és lőjje le az alkirályt az első alkalommal.

A bombayi távirati hivatal cenzora, amikor a sürgönyt elolvasta, azonnal a rendőrségre sietett és lélekszakadva jelentette, hogy merénylet készül az alkirály ellen. Rochemontot éjszaka ráncigálták ki ágyából, a rendőrségre cipelték, ahol megkezdték kihallgatását. Jó hosszú ideig tartott, amíg meg tudta értetni, hogy egyáltalában nincs szándékában meggyilkolni az alkirályt, hanem csak filmet akar készíteni róla.



A berlini Ufa most készíti el legújabb hangozó filmjét, amelyen Nagy Frigyes' német császár életét mutatja be. Képünkön azt a jelenetet mutatjuk

be, amidőn a zenekedvelő Nagy Frigyes (Gebähr) Quantz zene tanár (Biensfeld) kíséretében fuvola-hangversenyt tart Sansouci kastélyban.

A lakarekosságot már kis gyermekkorban el kell kezdeni és meg kell becsülni minden parát, hogy később ne kelljen nyomorgni. Kambugyban nemrég szobrot állítottak a lakarekosságnak — a szobor egy kis gyermeket ábrázol, aki aprópénzt leszi be a kasszába. Vajon ti is ilyen lakarekossak vagytok, gyerekek? Van-e lakarekpersejletek? S mennyi pénzt takarítottatok már meg?



Légy lakarekosi!

odarepült Annuska vállára és onnan mondta anyjának: — Látod anyuskám, ez az Annuska, aki megszajgatta a lányodat. — Legyen szerencsénk uzsonnára kedves Annuska, — mondta ismét a kanári királynő, — mindig szívesen látott vendég leszel országomban és alattvalóim mindenkor szolgálataira állnak. Barmit legyen is a kívánságod, teljesíteni fogjuk. — Nagyon szeretném anyuskámat megtalálni, — felelte Annuska. — Majd hazakísérek, de előbb megvendéglünk! Soha Annuska aztán helyet foglalt az ünnepi asztalnál. Soha

23

TUNDERORSZAG

26

TUNDERORSZAG

Pótrejtvény

- él
- st
- is
- án
- va
- ét
- du
- éz
- ár
- ab
- ru
- áz

Ha a szavakat a hiányzó betűkkel kiegészítjük s ezeket felülről lefelé olvassuk egy népszerű nevet kapunk.

Földrajzi rejtvény

(Közli Penc Sanyi)

- Drina
- Nova Varos
- Uzsice
- Alekszinac
- Valjevo
- Sarajevo
- Kraljevo
- Alekszandrovo
- Boszna
- Negotin
- Obrencvac
- Arangyelovac
- Nis
- Igman
- Vrbasz
- Alibunar

A városok kezdőbetűit helyesen összeadva egy bánság elnevezését kapjuk — nem magyar nyelven.

Megfejtési határidő: december 6.

ALI BÁCSI PÓSTÁJA

Malbedel Lujza, V. Kikinda. Leveledet megkaptam. Nem baj, ha csak három fejtettél meg a rejtvények közül, úgy veszem, mintha mindegyikre megfeleltél volna. Egyébként örülök, hogy megtetszett a „Tündérország”. Ali bácsi és Zotyó bácsi majd igyekeznek, hogy örömet és szórakozást nyújtsanak nektek. A beküldött rejtvények nagyon ügyesek s azokat a „Tündérország” legközelebbi számában közöljük.

Mancika, B. Topola. Nem muszáj mindjárt pityeregni, ha az első kísérlet nem sikerül. Csak folytasd szorgalmasan tovább, ügyeskedő leány vagy, azt már a leveledből is látom. A rejtvények jönnek.

Sz. N., Szubotica. A megfejtések pompásan sikerültek. No de ebben a számban már nehezebbek a feladványok. Próbáld megfejteni a „meteorologiai” rejtvényt. Ahogy ismerlek ezt is megfejted egy-kettőre.

Lili, Noviszád. A gyermekszépségverseny Zotyó bácsi „hatáskörébe” tartozik. Fordulj hozzá bizalommal, ahogy Zotyó bácsit ismerem, ő bizonyára meghallgatja kérésedet. Miért is ne, ha ilyen aranyos gyerekről van szó.

Varga Bözsi, Noviszád. A rejtvény igen ügyes, le is közöljük. Csak folytasd szorgalmasan tovább.

Pencz Sanyi, Noviszád. A beküldött rejtvény kifogástalan. Amint láthatod, mai számunkban már meg is jelent. Várom további leveleidet.

Annuska felpillantott, hát egy kis kanári madár beszélt szívesen lát uzsonnára. — Gyere velem Annuska, a királynőm küldött érte. Arra riadt fel, hogy valaki vékony hangon így szólt hozzá: — Éltetve az erdőben, — mondta. — Utsonna után majd hazakísérek, — csicseregte a madárka, — de előbb királynőm szeretne veled megismerkedni. Hosszu ut után végre egyszép csahiba ért. Olyan sok kanári állt a falkon, hogy a zöld lombok nem is látszottak, egészen sárga volt ott az erdő. — Isten hozott, Annuska, — fogadta a királynő és a királynő boldogan ismerte fel mellette Trillát is. Trilla rögtön és mar ott állt egy közel fagyon. — Isten veled Annuska, köszönöm szépen, — csicseregte Trilla nem mondatta magának kétszer és fűggen kirepült. — Nyitva van a börtönajtó, elrepülhetsz, ha akarsz! — Tom a szabadulásra. Annuska figyelmeztette: — A madárka először nem is vette észre, hogy itt van az alkabozott, de aztán erős elhatározással kinyitotta a kalitkáját. Annuska nagyon megszajgatta Trillát. Egy percig még ha (Vege).

A hálás Trilla

TUNDERORSZAG

22

A Reggeli Ujság vasárnapi ingyen melléklete

Vasárnap, 1930. november 30.



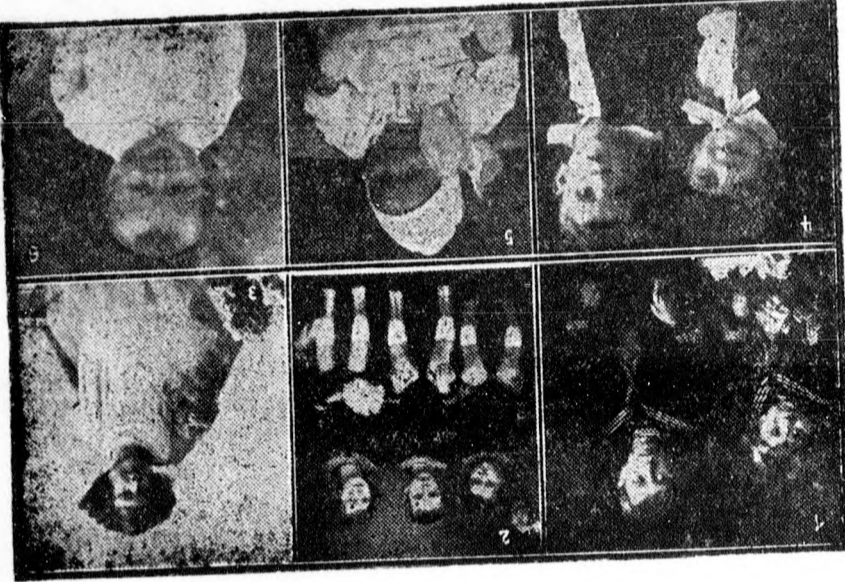
Részlet az Oberammergaui passziójátékokból.

15	Ruhkovicz Fedorka és Mondovics Sanyika és Laotika	457	Weisz Zsuzsika
13	Göttei Vilma	441	Sánta Ferike
3	Kiss Ilonka	139	Kobrehel Karcosika
3	Szilka Ferike	58	Wiegenfeld Iwette
3	Majsai Ferike	36	Neurohr Magduska
2	Bauerle Evike	24	Kovács Imre
2	Matész Mariska és Evi	23	Szarka Albertika
1	Saakal Gézsika	22	Svarka Mariska
		19	Schmidt Mariska
		16	Szebeli Káta
			Csekel Ilonka

A „Tündérország” gyermekszépségversenyén a helyzet eme

Weisz Zsuzsika és Sánta Ferike vezetnek a gyermekszépségversenyen

1. **Oszlár Manrika és Janika**, Montevideo, Délamerika. 2. **Poco Rózsi**, Nácika, Józsi és Gizuska, Budapest. 3. **Rózsika**, Mali Idios. 4. **Kroccsek Karcosika és Öcsike**, Szilakánizsa. 5. **Blaha Lujzika**, Szubotica. 6. **Pentek Ferike**, Mali Idios.



TUNDERORSZAG 21

TUNDERORSZAG 20

A mi virágoskertünk



1. **Vig Péterke**, Noviszád (Foto Harkányi). 2. **Wagner Hilduska**, Noviszád, (Foto Harkányi). 3. **Tóth Irénke**, Noviszád. 4. **Juhász Ernőke**, Noviszád (Foto Harkányi). 5. **Bukovcsik Ferike és Márta**, (Foto Wetzl, Noviszád). 6. **Gábrriel Józsi**, (Foto Harkányi, Noviszád). 7. **Veics Angyelka és Szófia**, (Foto Harkányi). **Göttel Ottó**, Noviszád (Foto Harkányi Noviszád, Kr. Petra 7.).

A Tündérország gyermekszépségversenyén

.....re

szavazok.

A megfejtők között értékes jutalomkönyveket sorsolunk ki. (A megfejtők között értékes jutalomkönyveket sorsolunk ki. körhöz? a szél. Fzenkvill milyen égtáj felé esik a templomtól a az időjárás, továbbá röviddel ezéltől milyen idő volt és fut-e nyár volt-e vagy más évszak, továbbá esős vagy napos volt-e. Ki tudja ezekből az adatokból megállapítani, hogy akkor sága körülbelül az ucca szélességével egyenlő. hatók a földön. Azt is megállapította, hogy a házak magas-egyedrésze nedves, csak egyes élesen elhatárolt töcsák lát szemben haladó járda valamint az uccának körülbelül a Az első pillanatban megállapította, hogy a körhöz az egy lempiom hátulról részén pihent meg a tekintete. aszfaltot uccát pillantott meg, amelynek végén jobbez fele a sötétből a világsra, kinézett az ablakon és egy hosszú sötétített körhöz szobában feküdt. Mikor először került ki Egy ember sulyos szeméjjel heteken keresztül egy be- Meteorológiai rejtény.

Egy kis elméleti nagybóbb ügyek részre

— Dehogy is aludtam! A kanári-királynőnél voltam ve-
— Elahadtal kislány a fa alatt!
— Megértkezünk, mindjárt itt lesz anyuská-
— A madarok most szertöröppentek és mire a kislány
— Megértkezünk, mindjárt itt lesz anyuská-
— A madarok most szertöröppentek és mire a kislány
— Elahadtal kislány a fa alatt!
— Dehogy is aludtam! A kanári-királynőnél voltam ve-
— Megértkezünk, mindjárt itt lesz anyuská-
— A madarok most szertöröppentek és mire a kislány
— Megértkezünk, mindjárt itt lesz anyuská-
— A madarok most szertöröppentek és mire a kislány
— Elahadtal kislány a fa alatt!
— Dehogy is aludtam! A kanári-királynőnél voltam ve-
— Megértkezünk, mindjárt itt lesz anyuská-
— A madarok most szertöröppentek és mire a kislány

TUNDERORSZAG 24

TUNDERORSZAG 25

REJTVÉNYEK, JÁTÉKOK, MÓKÁK és egyéb huncutságok

Rovatvezető: Ali bácsi

Megfejtések a múlt vasárnapi számból:
Betűrejtvények: 1. Legnagyobb. 2. Tizenegyes. 3. Határ-
 talan.
Földrajzi rejtvény: csoda, angol, nulla, almás, durák,
 ambra. A kezdő és végbetűk felülről lefelé olvasva: Canada,
 Alaska.
Pótrejtvény: rák, elek, gól, gond, ella, len, ital, ubul, jel,
 sas, ásó, gong = Reggeii Ujság.
 Megfejtették kilencvenheten. A sorsolásnál Manc Évike
 (Noviszád) kapta a könyvjutalmat.

Betűrejtvény
 Varga Bözsi, Noviszád

K	K	S	S	T	= fiú név.
O	O	O	O		= nem jó, aki ezt magán hordja.
N	A	A			= ritkábban használt kérdő szócska.
N	J				= minden erre vezethető vissza.
S					= egy mássalhangzó.

Számrejtvény

Töltsük ki ezeket a kockákat, de úgy hogy minden sorban a számok csak 1-5-ig szerepelhetnek. Helyes megoldás esetén a számok összege minden irányban, még keresztben is 15-öt fog eredményezni.

DARVAS GABOR:

„Mindent meggondoltam és mindent megfontoltam...”

Regény

(54)

Az étel megnyugtatólag hatott. Dobi is kibékült egy kicsit s azt fejtegette, hogy ilyenkor nem is szabad sokat enni: Beteg lesz tőle az ember. Talán jobb is, hogy nem kaptunk többet...

Körülöttünk hűvös szél szántott végig. Az olajfák csendben, könnyen hajladoztak a fuvallat alatt. A tűz mellé húzódtunk. Észrevétlen vett rajtunk erőt az utolsó napok fáradtságos izgalma s egymás után csuklottak le a fejek. Elszenderedtünk...

Jóska motoszkálása ébresztett fel. Blúza alól két kitekert nyaku kakas került elő. — Mikor jöttünk — mondta felém magyarázólag — hallottam őket. Félttem, hogy az éjjel kukorékolni fognak... Én meg semmiképpen se tudok aludni ha kakaskukorékolást hallok...

Már koppasztotta is őket, a tűzön lógó forró vízbe mártogatva. A két kakas kellő darabokra vágva rövidesen a tűzön lógott.

Gyurka is, Dobi is felébredtek. Minden elmélet dacára, — hogy ilyenkor sokat enni nem szabad — alaposan neki láttak a só nélkül főtt alig megpuhult hús elfogyasztásához.

Még a levét is megittuk!...

* * *

Az olaszok hangos kiáltozása rázott bennünket reggel sorba. Amint Dobi utján megértettük mintegy 8—10 kilométert kell gyalogolni Valónáig, ahol valamennyiünket rögtön behajóznak s elszállítanak Olaszországba.

Ezredszer kaptunk erőre a reménytől. Megindultunk. Az olaszok a leglassúbb menetben vezették az elejét. Egy félóra múlva mégis lemaradott a fele. Mi magunk is — akiknek pedig jóval több táplálék jutott, — holdkórószerűen meneteltünk társaink között.

A reggel napsütéssel kezdődött, de rövidesen beborult. Sűrű fekete felleg jött délnyugat felől s vele a percről-percre növekvő sötétség. Mint egy örvénylő torok, úgy nyelte a borulás a világosságot. Gyenge fuvallat futott végig a tájon, majd zürzavaros forgószél kerekedett. Neki vágódott a hegyeknek, belekapaszkodott a fába s tépett, szakított mindent amit ért. A fejünk felett lógó felhők egyszerre szakadtak fel, s hatalmas zápor zudult ránk. A szél a szemünkbe vágta a kövér cseppeket amelyek olyanok voltak mint az ólomsörétek. Öt percen belül arcunk égett, mintha emberi kéz ütötte volna azt.

Lehetetlen volt tovább menni. Megálltunk s mint a birkák bójtunk egy-egy csoportba az olajfák alá. Hatalmas villám szelte keresztül az eget, amire egy robbanáshoz hasonló detonáció következett. A tőlünk száz méterre álló ciprusfa nagy lánggal kezdett égni. Sokan elestek, s az olasz parancsnok leugrott lováról.

Egy ideig vártunk. Az eső azonban nem akart elállni. A csúszos, hepe-hupás úton újból elindítottak bennünket. Délután két óra lehetett. A foglyok egymás után estek össze. Az út mentén szerte-széjjel mindennütt nyöszörgő emberek feküdtek.

Gyurka sem bírta tovább. Engem is elhagyott az utolsó erőm. Csendesen leültünk a sárba...

— Hiába, nem megy tovább...

Jóska mellém ugrott. Fölráncigált.

— Muszaj! Ne hagyják el magukat!

Muszaj kibírni a mindenségit!

Jóskával versenyt kiabált Dobi is.

Hangjuk túl harsogta a vihart.

(Folytatjuk)

Tudja-e?

1. Kiről nevezték el Amerikát?
2. Hol van a híres Auerbach-pince?
3. Minek a rövidítése: I. N. R. I.?
4. Melyik ókori nép találta fel az üveget?
5. Ki írta a Himfy dalokat?

A fenti öt kérdésre jövő heti számunkban felelünk.

Feleletek a múlt vasárnapi számból:

1. Petőfi Sándor, a legnagyobb magyar lírikus csak egy regényt írt. (A hóhér kötele).
2. — Az arany, a fémek királya csak a királyvizben oldódik. A királyviz egy rész salétromsav és három rész sósav keveréke.

3. — A boltives építkezést az etruszok találták fel.

4. — Giovanni Casanova kicsapongó életmódja ellenére is nagy kort ért el. 73 éves korában halt meg.

5. — 1564-ben Shakespeare születet, Calvin János és Michelangelo pedig ebben az évben haltak meg.

6. Európában az első kutat a franciaországi Artois grófságban furták.

7. A muzsák vezetője Apollo volt.

8. A jezsuiták jelszava: „Omni ad maiorem Dei gloriam” (Mindent Isten nagyobb dicsőségére).

9. Newyork.

10. B 1918-ban volt ötször olyan idős mint A.

A kérdéseket huszonnyolcan fejtették meg. A sorsolásnál Mészáros Mariska (Noviszád) nyerte a könyvjutalmat.

Keresztrejtvény

(Közlő: Illés Sándor, Noviszád)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
15					16						17		
18			19			20				21			22
		23			24					25	26		
27	28			29		30				31		32	33
34			35		36		37			38		39	40
41										42			
43			44		45	46	47	48		49			50
51			52			53				54			55
56					57					58			
59			60			61	62		63				64
65		66				67			68			69	
		70	71		72						73		
74	74a		75			76				77			78
79		79a			80					81		82	83
84													

Vízszintes sorok: 1. változatlan. 15. Dobó vára. 16. Ritka férfinév. 17. A rossz bort hívják így. 18. Betű fonetikus. 19. Visszafelé olvasva nem rossz. 20. ...király, szindarab. 21. Francia névelő. 22. Gyilkos teszi. 23. Visszafelé olvasva zöld növény. 24. Amazon betű összekeverve. 25. Nyáron van. 27. Veszett kutya teszi. 30. Ház idegen nyelven. 32. Rumai Athletikai Club. 34. Vissza, háziállat első két betűje. 35. A. Z. E. 37. Nagytekintetű rövidítve. 38. Ékezetpótlással a lovat hívják így. 40. Két mássalhangzó. 41. Ilyen tyúk is van. 42. Minden emberi szervezetben vannak... 43. Nép. 44. Betű fonetikus. 45. A sertések ebben vannak, névelővel. 49. Kinai név vissza. 50. Vissza, g-vel, a végén nem fiatal. 51. A vízszintes 30 utolsó és a vízszintes 27 első betűje. 52. V. G. 53. Ilyen a lug. 54. Kettős mássalhangzó. 55. Egy cipőkrém gyártmány magánhangzói vissza. 56. Egyik része az ajtó megbiztosítására szolgál a másik a szelek istene. 58. Jobbra franciául, a középső magánhangzó egyike nélkül. 61. Római katolikus. 63. Egyforma mássalhangzók. 64. Ugyanaz mint 55 vissz. csak nem vissza. 65. J. Y. G. 67. F-vel az elején férfi becéző név. 69. Vissza, rossz franciául. 70. Egy betűvel az elején édes dolog. 72. Francia prepozíció és a szelek istene, az utolsó betű felesleges. 73. A konyhában szükséges. 74. Nagyreményű. 75. Több á. 76. Vissza, régimódi. 77. Vissza, névelő. 78. Két magánhangzó. 79. ... de Janeiró, a középső magánhangzót duplán (visszafelé olvasva). 80. A fizikában elforduló mértani test. 82. Ilyen ember is van, (jassznyelven szólva). 84. Így hívják a Soroksáron lakó németeket.

Függőleges sorok: 1. Szent ember volt, a neve tiltó szóval kezdődik. 2. Y. G. E. 3. Két magánhangzó. 4. Több országban magas rang. 5. Állóvíz. 6. Vissza, a telefonbeszélgetésnél sokat alkalmazott szócska. 7. D-vel a végén, senki idegen nyelven. 8. Avantu betűi összekeverve. 9. Hős idegen nyelven. 10. Betű fonetikus. 11. Vissza, az előadásra későn érkező szokta kérdezni, hogy van-e. 12. Vissza, félnék erdei állat. 13. Atlétának kell, de paprikában is szokott lenni. 14. Bácskai magaslat, az utolsó betű nélkül. 23. ...tartalom. 26. A kaszárnyában is van. 28. Irányításra való, az autók nál is van, névelővel. 29. Háromlábú hangszer névelővel. 31. Orvosság. 33. A költészetben fordul elő, de még egy mássalhangzóval a közepén. 35. A fákban van (névelővel). 36. Betű fonetikus. 38. Személyes névmás. 39. Angol admirális, egy csatában elvesztette egyik karját, hangosfilm is van róla. 45. Vissza, a duplája szülői becéző név. 64. Vissza, névelő. 47. Arany idegen nyelven. 48. Nemes állat. 57. Francia névelő. 58. Egy európai tűzhányó mássalhangzói. 61. Vissza, leszedni franciául duplán az utolsó betűt. 62. Bibliai név az utolsó betű duplán vissza (egy magánhangzó változtatással). 66. Betű fonetikus. 68. Nehéz mint az... (az utolsó betű nélkül). 69. Háziállat. 71. Ilyen beszéd is van. 73. Piszkos franciául. 74a. ...Rita. 78. Egy, idegen nyelven. 79a. Nemzet. 80. Híres magyar költő monogramja. 81. Egymásután következő két magánhangzó. 83. Vissza, te szerbül.

Megfejtési határidő 1930 december 6. A múlt vasárnapi számunkban közölt keresztrejtvény megfejtését lapunk más helyén közöljük.

A megfejtő neve és címe:

Heti rádióműsor

Vasárnap, november 30

Beograd. 10: Istentiszteletátvitel a katolikus templomból. 11.15: Mezőgazdasági előadás. 12.15: Gramofonhangverseny. 12.30: A rádiózenekar hangversenye. 13.30: Hírek. 16: A vajdasági egyetemi hallgatók tamburazenekarának hangversenye. 17: Orvosi előadás. 17.30: Népdalok gramofonlemezek. 19.30: Schwartz Richárd Novák Viteslavról tart előadást. 20: Lang Albert hegedűhangversenye. 20 és 30: A pancsevoi dalegylet hangversenye. 21.15: Hírek, sport hírek. 21.45: Lang Albert hegedűhangversenye. 22.05: Gramofonhangverseny. 22.45: Népdalok gitárkísérettel előadja Nikolics Bosko.

Budapest. 9: Ujsághírek, kozmetika. 10: Református istentisztelet a Kálvin-téri templomból. 11: Egyházi ének a kir. udvari és várplébánia templomból. 12: Rákosi Jenő szobrának ünnepélyes leplezése. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés. Majd: Az 1. honvédegyezred zenekarának hangversenye. 2: Gramofonhangverseny. 3.30: A földművelésügyi minisztérium rádióelőadásorozata. Tornóczy Ernő A mezőgazdasági gépeknél használatos üzemyanyagok ismertetése. 4: Rádió Szabad Egyetem. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés. 5.15: Lehár-hangverseny a Székesfővárosi Zenekar előadásában. 6.50: Sport- és ügetőversenyeredmények. 7: Bodán Margit és Cselényi József magyar nótákat énekelnek Kurina Simi és cigányzenekarának kísérettel. 8: Ünnepi előadás a magyar rádió fenállásának ötödik évfordulóján. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés. Majd A Fejes szalózenekar, az Ostende tangó- és jazz-band és Toll Árpád cigányzenekarának zenéje a Ostende kávéházból.

Wien. 11.05: A bécsi szimfonikus zenekar hangversenye. 1.05: Gramofon. 3: Időjelzés, hírek. 3.05: Az 5. gyalogezred zenekarának délutáni hangversenye. 4.45: Ritka bélyegekről. 5.30: Kamarazene. 6.30: Négerek élete a Belga-Kongóban. 7.40: Szórakoztató zene. 10.30: Hírek. 10.40: Esti hangverseny.

Praha. 7: Sport. 7.05: Népszerű zenekari hangverseny. 8: Közvetítés a jungbunzlai színházból. 10: Időjelzés, hírek, sport. 10.15: Színházi élet.

Hétfő, december 1

Beograd. 10: Istentiszteletátvitel a pravoszláv székesegyházból. 12.15: Gramofonhangverseny. 12.30: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Gramofonhangverseny. 17: Ünnepi istentiszteletátvitel a beográdi zsinagógából. 18: Gitár kettős. 19 és 30: Antonijevics Jován guszlakisérettel énekel. 20.30: A rádiókvartett hangversenye. 22: Hírek. 22.20: A rádiókvartett hangversenyének folytatása.

Budapest. 9.15: A rádió házikvartettjének hangversenye. 12.05: Az Egyetemi Énekkarok szólókvartettjének hangversenye. 4: Asszonyok tanácsadója. 5: Népdalok. 5.30: A folyamórség zenekarának hangversenye a Király kávéházból. 6.30: Német nyelvoktatás. 7.10: A nap hőse novella, írta és felolvassa Schöpplin Aladár. 7.30: A Budapesti Filharmoniai Társaság hangversenye az Operaházból. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd: Farkas Jenő és cigányzenekarának zenéje a Spolarich kávéházból.

Wien. 11: Gramofon német operákból. 12: Könyvnyű gramofon. 1: Időjelzés, időjárás, hírek, műsor-bemondás. 1.10: Verdi operák részletei gramofonon. 3.20: Haupt-zenekar. 5: Mikulás és krampusz, zenés gyermekóra. 6.30: A bécsi Szent István templom építésének története. 7.35: Rómisch-zenekar. 10.20: Hírek. 10.30: Macho-zenekar, közvetítés a Lehartereből.

Praha. 4.30: Pozsony. 5.30: Előadás a téli sportokról. 6.10: Munkásóra. 6.20: Német hírek. 6.25: Német óra. 7.15: Hírek. 8.30: Közvetítés Beogradból. 10: Időjelzés, hírek. 10.15: Színházi hírek. 11: Harangszó, óraütés.

Kedd, december 2

Beograd. 11.25: Gramofon. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Tánczene. 17: Szkalár Iván citerahangversenye. 17.30: Népdalok gramofonon. 19.30: Német nyulvkrusz, 20: A rádiósextett hangversenye. 20.30: Átvitel Zág-rebből. 22.30: Hírek, sport. 22.50: Gramofon.

Budapest. 9.15: A 2. honvédegyezred zenekarának hangversenye. 12.05: Eugen Stepat orosz balalajka zenekarának hangversenye. 3.30: Meseóra. 5: Szalózenekari hangverseny. 6.10: A tavasz. Novella. Irta és felolvassa Kertész József. 6.40: Francia nyelvoktatás. 7.15: Hangverseny. Közreműködik: Szász Edith, a szegedi városi színház művésznője és Kovács Dezső, a Városi Színház tagja. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 10.10: Marcelle Meyer zongorahangversenye. Majd: Banda Marci és cigányzenekarának hangversenye.

Wien. 11: Tarka gramofon. 12: Silving zenekar. 1: Időjelzés és időjárás, hírek, műsor-bemondás. 1.10: A déli zene folytatása. 3.20: Népdalok gramofonon. 5: A jégkirálynő birodalmában, gyermekóra. 5.30: Kézimunka. 6.15: Esperanto. 6.30: A mezőgazdasági válságról. 7: Angol nyelvlecke. 7.35: Walter-Lujza gitárjátéka. 8: Pjatigorszkij cselőművész játéka. 9.55: Szórakoztató gramofon.

Praha. 4.20: Előadás. 4.30: Délutáni hangverseny. 5.30: Gyermekóra. 6.10: Munkásóra. 6.20: Német hírek. 7.25: Pozsony. 8.15: Fuvós zene. 9: Herma Studeny hegedűhangversenye. 10: Időjelzés, hírek. 10.15: Színházi hírek. 10.20: Átvitel az autoklubból. 11: Harangszó, óraütés.

Szerda, december 3

Beograd. 11.25: Gramofonhangverseny. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Gramofon. 17: Gyermekóra. 17.30: A rádiózenekar délutáni hangversenye. 19.30: dr. Ljubics Josip professzor a nacionalizmusról tart előadást. 20: Átvitel APrágából, Novák Vit. Szimfonikus hangverseny. 22: Hírek, sport. 22.20: Népdalok gramofonon.

Budapest. 9.15: A m. kir. államrendőrség zenekarának hangversenye. 12.05: Hangverseny. Közreműködik: Erdélyi Blanka (ének) és Setét György (hegedű). 3.30: Morsetanfolyam. 4: Hjj. Hegedűs Sándor novellái: 1. A vihar. 2. A béke. Felolvassa a szerző. 5: Az átöröklésről. Kempelen Béla előadása 5.25: Az Első Budapesti Citerakör hangversenye. 6.30: Olasz nyelvoktatás. 7.30: Rádió amatőrposta. 7.25: Az Operaház előadásának ismertetése és az előadás szinlapjának felolvasása. 7.30: Az Operaház előadásának közvetítése. Boris Godunov. Dalmü 4 felvonásban és 8 képben. Szövegét irták Puskin és Kamarzin. Zenéjét szerzette Mussogorski Modest. A II. felvonás után: Időjelzés, időjárásjelentés és hírek. Az előadás után: Az 1. honvédegyezred zenekarának hangversenye. Majd: éjjel 1 óráig: Bura Sándor és cigányzenekarának zenéje a Royal szállóból.

Wien. 10.50: Vizállás. 11: Komoly és derűs gramofon. 12: Régi és új, divatos dalok gramofonon. 1: Időjelzés, időjárás, műsor-bemondás. 1.10: Francia szerzők gramofonon. 3.20: Geiger-zenekar 5: Nevelés az összhangos zene hallgatására. 5.30: Meghülési betegségek. 6.30: A munkanélküliség nemzetközi kérdése. 8.30: Tarka-est. Közreműködik Arleth Imre, Emanov Emil, Hahn Henrik, Giampetro Keresztély, Knepler Hugó és Brod Miksa. 10.30: Könyvnyű gramofon.

Praha. 4.20: Népművelési előadás. 5.15: Gramofon. 6.10: Munkásóra. 6.20: Német hírek. 6.25: Német óra. 7.20: Brűnn. 7.50: Bevezetés a következő hangversenybe. 8: A cseh filharmonikusok hangversenye. 10.15: Színházi hírek.

Csütörtök, december 4

Beograd. 9. Istentiszteletátvitel a pravoszláv székesegyházból. 10.30: Gramofon. 12.30: Alekszandrovics énekművész népdalokat énekel. 13.20: Hírek. 16. Népdalok gramofonon. 17: Cvejics Zsárko operanékes hangversenye. 17.30: A rádiózenekar jugoszláv hangversenye. 19.30: Francia nyelvoktatás. 20: Egészségügyi előadás. 20.30: Átvitel Ljubljánából. 22.30: Hírek, sport. 22.50: Cigányzene-átvitel a Claridge étteremből.

Budapest. 9.15: Gramofonhangverseny. 12.05: A Mándics szalózenekar zenéje. 3.30: Szent Borbála. Vince András előadása. 4: Rádió Szabad Egyetem. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés, vizállásjelentés. 5.10: A földművelésügyi minisztérium rádióelőadásorozata. Székács Elemér m. kir. gazdasági főtanácsos. Időszerű gazdasági tanácsadó. 6: Lendvay István előadása. 1. Színház. 2. Versek. 6.30: Az Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. 8.35: Telehold Istanbul fölött. Irta és felolvassa Me-

gyery Ella. 7.15: Békeffy-est. 8.20: Ugetőverseny-eredmények. 8.30: Wehner Géza orgonahangversenye. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd: Magyar Imre és cigányzenekarának zenéje a Hungária szállóból.

Wien. 11: Könyvnyű gramofon. 12: Cerda-zenekar. 1: Időjelzés, időjárás, hírek, műsor-bemondás. 1.10: A déli zene folytatása. 3.20: Nyitányok gramofonon. 4: Wagner zene gramofonon. 6: Csecsemők és kisgyermekek táplálása. 10.40: Korngold-jazz Petrov énekes közreműködésével.

Praha. 4.30: Délutáni hangverseny. 5.30: Gyermekóra. 6.10: Munkásóra. 6.25: Német műsor. 7.20: A mandolinkvartett hangversenye. 7.50: Szinmű. 9.30: Dalok. 10.15: Színházi hírek. 10.30: Közvetítés a Beranek moziból. 11: Harangszó, óraütés.

Péntek, december 5

Beograd. 11.25: Gramofonhangverseny. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 16: Tánczene. 17: Petrovics Alekszandar a szakácsművészetről beszél. 17.30: Népdalok dudán. 19.30: Német nyelvoktatás. 20: Dr. Gyája professzor előadása „Hogyan küzdjünk a hideg ellen?” 20.30: Hajde Emil zongoraművész, Sztojánovics Péra hegedűművész és Mokryanc Jovan cselőművész hangversenye. 22.30: Hírek, sport. 22.50: Balalajka hangversenyátvitel a Mon Repos étteremből.

Budapest. 9.15: Hangverseny. Közreműködik. V. Szathmáry Aranka (ének), Radó Magda (gordonka) és Farnadi Edit (zongora). 12.05: Az 1. honvédegyezred zenekarának hangversenye. 3.30: A Mikulás tornya. Irta és felolvassa Kosáryné Réz Honka. 4: A Mikulásról. Irta és felolvassa Ritoók Margit. 5: A margitszigeti Nemzeti Sport Uszoda sajtó-be-mutatójának helyszíni közvetítése. 5.30: Horváth Gyula és cigányzenekarának zenéje. 6.20: Gyorsiró tanfolyam. 7: Emlékezés Zichy Nándor grófra. Irta és felolvassa dr. Tóth László. 7.25: Az Operaház előadásának ismertetése. 7.30: Az Operaház előadásának közvetítése. A végzet hatalma. Opera 4 felvonásban, 9 képben. Irta F. M. Piave. Átdolgozta F. Werfel. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd: Szabó-Guy László jazz-bandjének zenéje a Gellért szállóból Vig Miklós (ének) közreműködésével.

Wien. 11: Alpési zene gramofonon. 12: Bécsi zene. 1: Időjelzés, időjárás, hírek, műsor-bemondás. 1.10: Bach-művek gramofonon. 3.25: Wolfstahl-zenekar. 5: Mesék a Mikulásról. 6.15: Az emberi sport hetiszemléje. 6.30: Emlékezés Girardira 80. születésnapja alkalmából. 7.35: Vidám-est. 9: Rosé négyes.

Praha. 4.30: Kamarazene. 6.10: Munkásrádió. 6.20: Német hírek. 7.20: Vidám félóra. 7.45: Mikulás-játék, legenda 17 képben, szöveggel, kórus-sal és zenekarral. 9: Zenekari hangverseny. 10.15: Színházi hírek.

Szombat, december 6

Beograd. 11.25: Gramofon. 12.45: A rádiózenekar déli hangversenye. 13.30: Hírek. 15.30: Szézonslágerek gramofonon. 16: Gyermekóra. 16.30: Amit a közönség kíván (gramofon). 17.30: A rádiózenekar délutáni hangversenye. 19.30: Dr. Ilics Ma-ra előadása. 20: A Nemzeti Színház előadásának átvitel. Egyik szünetben kb. 21.30: Hírek. Előadás után esetleg gramofonhangverseny.

Budapest. 9.15: Az országos Postászenekar hangversenye. 12.05: A rádió házikvartettjének hangversenye. 4.10: Radványiné Ruttkay Emma novellája: Öröm áll a hához. Felolvassa a szerző. 5: A Szociális Missziótársulat előadása. 5.40: Uray Margit magyar nótákat zongorázik. 6.10: A Magyar Általános Köszémbánya rt. tatai telepéről helyszíni közvetítés. Rendező: Gyarmathy Sándor. 7.30: Az Operaház diszeloádása. Utána: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. Majd: Gramofonhangverseny.

Wien. 11: Szórakoztató gramofon. 11.55: Időjárás. 12: Gangelberger-zenekar. 1: Időjárás, időjelzés, műsor-bemondás, hírek. 1.10: A déli zene folytatása. 3.20: Táncgramofon. 4.20: Vidám történetek. 5.30: Aramesco Leonardo dal- és ária-estje. 6: Holzer Rudolf író felolvasása műveiből. 7.45: Ranek Heinz bécsi dalokat énekel. 10.10: Hírek. 10.20: Pauscher-zenekar.

Praha. 6.10: Munkásrádió. 6.20: Német hírek. 6.25: Német óra. 7.15: Hírek. 7.20: Pozsony. 8: Vidám idézetek. 8.10: Operettáriák. 10.20: Színházi hírek.

Az osztrák világlap

Neue Freie Presse WIEN

A „Neue Freie Presse“ függetlenül, tárgyilagosan, alaposan és az igazsághoz híven tárgyalja minden ország valamennyi problémáját. A „Neue Freie Presse“, alapítva 1864-ben, egyike a legrégebbi német nagy-lapoknak és Ausztria világlapja. A „Neue Freie Presse“, a kontinens minden más lapját felülmúlva, abban a helyzetben van, hogy olvasóinak egy politikai és gazdasági, mint pedig irodalmi és művészi igényeit kielégítse. Előállításán belföldi és külföldi munkatársak hatalmas gárdája működik közre. A „Neue Freie Presse“

a békének, a népek megértésének s a haladásnak álláspontját képviseli.

Politikai cikkei, tárcái, közgazdasági rovata és melléklete olyan különlegességgel ennek az újságnak, amikkel hasonló magas fokon más lap nem rendelkezik.

Előfizetési ára Jugoszláviában:

Naponta egyszeri postaküldéssel Din. 100,- egy óra kétszeri „ „ 105,- egy óra

Postatakarék-konto:

Ljubljana 20202 Wien 26020
Pénteken, december 5-én jelenik meg a nagyszabású nemzetgazdasági külön-melléklet:

„A jugoszláv Királyság“

Mindkét állam legtekintélyesebb gazdaságpolitikusainak cikkeivel **beszámol Jugoszlávia háboru utáni újjáépítéséről.**

Több mint 100 oldal terjedelem, különleges kivitel, normális ár.

Megszerezhető minden nagyobb árusnál vagy a Megjárnarodni a. d. beográdi, zagrebi, szuboticei és spliti képviselőinél.

A méz fogyasztó közönség figyelmébe!

A közelgő karácsonyi ünnepekre való tekintettel az elsőrendű saját termésű, szavatolt természetes kristálytiszta **akácmezet 20 dinárért** adom kg.-ját. Egy 5 kg.-os postadoboz postán szállítva 120 dinár bérmentve. Nagyobb vételnél és viszontelárúsítóknak kedvezmény. **MUDROCH A.**, méhészt, **Noviszdád**, Vodnikova (Galamb) ucca 8. 6517

Tüdőbetegségek gyógyíthatók!

Tüdőtuberkulózis - Tüdővész - Szádlélés - Köhögés - Száraz köhögés - Nyálkás köhögés - Éjjeli izzadás - Légcsőhurut - Gégehurut - Elnyálkásodás - Vérhányás - Vérömlés - Fálelemzés - Asztma - Oldalszurás stb. gyógyítható

Már ezren gyógyultak meg!

Használat előtt

Követelje azonnal könyvem az újrendszerű táplálkozásról

Használat után



amely már sok embert megmentett. Minden megszokott életmód mellett alkalmazható és elősegíti a betegség gyors leküzdését. A testsúly emelkedik és a teljes bemeszesedés megállítja a betegséget. Az orvosi tudomány komoly férfiai igazolják módszerem kiválóságát és szívesen hozzájárulnak annak alkalmazásához. Minél előbb kezd meg táplálkozási módszeremet, annál jobb.

Teljesen ingyen

kapja meg könyvem, amelyből sok hasznos tudnivalót meríthet. Akit tehát fájdalma kínoznak, aki gyorsan, alaposan és veszély nélkül szabadulni akar bajától írjon még ma! Ismételtlen hangsúlyozom, **teljesen ingyen** s minden

kötelezettség nélkül az Ön részéről megkapja felvilágosító munkámat s kétségtelen, hogy háziorvosa is hozzájárul a komoly orvosprofesszortól ajánlott

élelmezésének újjászabályozásához

Az Ön érdeke tehát, ha azonnal ír, ez esetben ottani képviselőm, nyomban megküldi könyvem. Meritsen tanulságot és **erős egészségi ösztönt** egy tapasztalt orvos könyvéből, amely bizalmat és **életvigasztalást** nyújt s mindazokhoz a betegekhez fordul akik a tüdőbetegségek kezelésének mai állása mellett érdeklődnek iránta. Címem a következő:

GEORG FULGNER, BERLIN-NEUKÖLLN Ringbahnstrasse Nr. 24. Abt. 625.

Tisztelettel értesítem a n. é. vevőimet, hogy társamtól, Lóport József úrtól szétváltam és az üzletet ezután egyedül vezetem. Kérem a t. vevőimet, hogy megrendeléseikkel továbbra is megtisztelni szíveskedjenek.

Sántha Károly
kályhás mester
Noviszdád, Futoshai put 7.

Legrégibb
FÜZŐ
KEZTYŰ
HARISNYA
ÉS
BŐRKESZTYŰ
KÜLÖNLEGESSÉGEK
szaküzlete

FISCHER J. és Fia
NOVISZDÁD, Kr. Petra 23
Telefon 23-64

A betörő ellen

védekezni nem könnyű dolog, főleg akkor, ha az Ön lakása jó zárral nincs kollékepen biztosítva. Azért jöjjön minél előbb

Nisevics Száva

Noviszdád, **Kralja Petra ulica 10** alatti üzletébe, ahol mindenféle

biztonsági zárat

fog találni. És akkor nyugodtan elmehet hazulról, a tolvaj nem fogja feltörni ajtaját



NE HIGYJE, HOGY KÉZIHAJTÁSOS GÉPEK HIBÁTLANUL FENYEZIK GALLÉRJAIT OLCÓS PÉNZERT. KIFOGÁSTALAN **GALLÉRIA** CSAK AKKOR LESZ, HA **PIUKOVIĆ** VILLANYERŐRE BERENDEZETT SUBOTICA GŐZMOSODÁJÁBAN TISZTITTATJA VILSONOVA 10.

Nagy választék mindenféle cipőben

LEGJOBB VILAGMÁRKÁJU HÓCIPŐK

Női luxuscipők 195°- dinártól, hajtóka nélkül 95°-
Férfi strapacipők 198°- dinártól, hajtókéval 120°-

AGREBAČKA TVORNICA CIPELA



J. S. VIDA KOVICS
PASZOMÁNYOS ÜZLETE
4830
előnyomóval, selyemernyőkkel és kézi-
munkákkal, átköltözött az új kath. hitköz-
ségi bérpalotába, Novi Sad, Kath. porta.
Dr. Arackival szemben

Értesitem igen t. vevőimet, hogy a
jónévű
„FAKO“
harisnyák
nagy választékban megérkeztek.
Kérem b. latogatásukat. Tisztelettel
BURGHARDT DÁNIEL
az „ARANY CSILLAGHOZ“
NOVISAD 6299

KLEMENC FRANJO
HUSKONZERVGYÁR
LJUBLJANA

Sonka.
virstli és különféle pástétom konzervek.

Egyedüli elárusító a vajdaság részére
GRGA PERLESZ
SOMBOR 5566

Agentura špecerajske i kolonialne robe.

MINERVA varrógép

Columbia grammofon, modern tánclemezek.
Nagy választék! Szolid és pontos kiszolgálás!
ENGL FRANJO, SUBOTICA, Puk Krupeževića ulica 3

Az idel szezon legújabb, legdivatosabb és legizlése-
sebb eredeti bécsi mintái megérkeztek, egymint: storr,
függöny, miljö, futó, falvédő, ágyterítő és ágygarnitu-
rák, fehérnemű és ruhaminták, melyeknek előnyomta-
tását, valamint kidolgozását jutányos áron eszközölöm.

Kézi és géphímző terem. Gombáthuzás.

Azsúrozás, endlizés, szirma szőnyegek nyírása, diva-
tos csipkék és mindennemű kézimunka kellékek
olcsó áron beszerezhetők

NAGYFEJEŐ

kézimunkafizetésben
NOVISAD, KRALJICA MARIJA UT 2
(az új hídhöz vezető út)

A haladó gazda lapja

A MUNKA

Megjelenik hetenként egyszer 20-24 oldalas
terjedelemben.

Előfizetési díja egész évre 80 dinár.

Mutatványszámot
bárkinek küld a kiadóhivatal.

Subotica, Knjaza Mihajla ul. 2.

Olcsó fűzők!

Hankötők D 70—161
Fűzők D 120—161

Luxusfűzők
minden kivitelben
MAYERHOF optikus
fűzőcentrályában
Subotica 5565

FOTO AMATŐR

felvételek gyors és jó
kidolgozása, órák és mű-
szerek javítása, valamint
új szemüvegek legolcsób-
ban csakis 4746

„FOTO“ NADICH-nál, NOVISAD
Katólikus porta, 8-ik üzlet.

Ha olcsón 5978

és IZLÉSESEN akar öltöz-
ködni ruháit csakis
ÖSZTROGONÁC
ÉS KENEDICS
uriszabóknál, SZUBOTICA
Manojlovičeva ul. készítsesse

TŰZHELYEK,
KÁLYHÁK 3242

fekete és zománcozott kivitel-
ben, továbbá
VADDISZNÓ
védjegyű egy és kétvasú ekékot
olcsón kiárusítom
KUSZLI GYULA
vaskereskedés
Novisad, Tomerini ucca 8

35 dinár 100 kgr
l-a aprított 5629

bükk tűzifa

házhöz szállítva. Parkettgyári
hulladék és egyéb tüzfűtők a
legolcsóbb áron. Vagon vé-
telnél mindennemű tüzfűtőt
bármely állomásra olcsó áron
mellett azonnal szállítunk

Vujkovic és Társa
SUBOTICA, Tel. 6-69

FIGYELEM! 6236

Zsebóra tisztítás 25 Din.
Zsebóra új rugó 20 „
Ébresztő óra tiszt. 20 „
Inga óra tisztítás 50 „
Jó új szemüveg 35 „
Kaucuk szemüveg Zeiss
üveggel 80—120 dinárig

Fényképkidolgozás, agyítás
és a szakmába végző dolgo-
kat jól és a legolcsóbban csak

FOTO NADICHNÁL
katólikus porta 8-ik üzlet

Nyolc éven át a Suidling cég
legjobb órása és optikusa volt

Speciális géppel fuvott pehely, vatta-
gyapjupaplanok

valamint madracok, ottomanok, klub- és sza-
longarnitúrák utólerhetetlen minőségben,
rendkívül olcsó áron szerezhetők be.

Vasbutor gyári lerakat! 4983

mosdók, vas-, réz- és gyermekgyak stb. gyári áron.
INDUSTRIJA JORGANA
paplan és kárptos iparvállalat Novisad, Pasičeva ulica 6.
Dua választék! Szolid kiszolgálás!

Üzemben megtekinthető

28-30 HP stabil szívógázmotor ge-
nerátorral, Jindrich deráló, kötőrő,
transzmissziók, szíjtárcsák stb. eladók

Gausz János

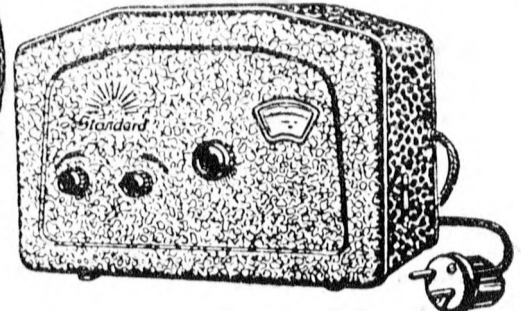
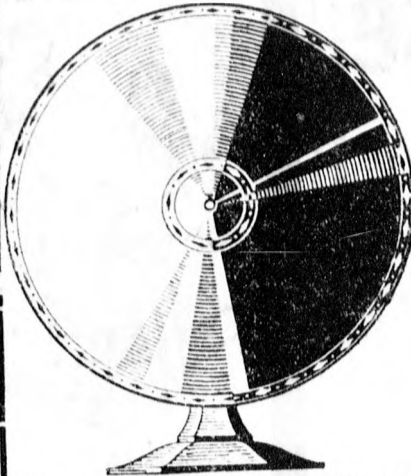
Novisad, Futoski put 66.

Fontos rádió hír! Tessék feljegyezni!

Standard 3 A.

VÁLTÓ ÁRAMU RÁDIÓ KÉSZÜLEK MINDEN HÁLÓZATRA

A
rádiótechnika
remekműve



ÁRA STANDARD HANGSZÓRÓVAL DIN. 3575.—

Előnyös fizetési feltételek mellett beszerezhető az

Elektro Rádió cégnél

Subotica, Aleksandrova ul. 9.

Díjtalan bemutatás! Kérjen prospektust!

„VESTA“ kézimunkaszalón
Novisadon, a róm. kat. hitközség új bérpalotájában

Az összes kézimunkákat és iparművészeti dolgokat, vala-
mint függönyök, stork, ágyterítők, stb. stb. egy kézi-
munka, mint hozott anyagból való összeállítását a leg-
izlésebb kivitelben és jutányos áron vállalom

Előnyomda, kézi- és gépzásur, tamborir,
plissé és gép-endlizés

Tanulóányokat fizetéssel felvesszünk

G. FENDRIK

GERBER
SÖRGYÁR

STARI BEČEJ

December 1-én forgalomba hozza
közismerten kitűnő minőségű

„GOLIAT“

dupla maláta fekete tápsörét

12 havi **részletfizetésre** is kaphat
Philips rádiókat

világmárkás
gramfonokat
és legújabb sláger
lemezeket!

Zongorák

pianinók, harmoniumok, vonós- és fuvó-
hangszerek, teniszverők és labdák
olcsóbb, mint bárhol

TRUPPEL

hangszer műteremben
Novisad, Duna ucca 17
Telefon szám: 26-69

Kovács fest, tisztít! Sombor, Kralja Petra 2